TIDENDE

Nr. 48. Tacoma, Wn., Lördag den 27. November 1897. 8. Aarg.

Pacific-Kysten.

Washington.

Blue Canyon Coal Mining Co. i Whatcom har forøget Arbeidsstyrken til 100 Mand.

Ole Twitt, en 35 Aar gammel Fisker ved Duwamish, som forsvandt for over en Uge siden, er endnu ikke funden.

H. B. Strand i New Whatcom, anklaget for paa Brevkort at have krævet en Skyldner, blev af Retten frikjendt, da Beviserne manglede. Det vil bæres i Erindring, at Krævning af Gjæld pr. Brevkort er ulovligt.

Chas. Swifts lille 20 Maaneder gamle Barn brandt ihjel i Colfax i Mandags. Barnet, der opholdt sig i Kjøkkenet, har, medens Moderen var ude i Gaardsrummet, aabnet Komfurdøren, legt med Varmen og faaet Klæderne antændte.

Et Monument til Minde om Missionæren, Dr. Marcus Whitman, der med sin Hustru og 12 Ledsagere blev myrdet af Indianerne for 50 Aar siden, vil den 29de November blive afsløret ved Wailatpu Mission, hvor Mordet fandt Sted.

C. E. Jameson, forhen Borgermester af Montesano, blev i Mandags arresteret i Seattle for at have skrevet falske Chehalis County „Warrants". Han har tilstaaet sig skyldig til et Beløb af $10,000; hvorvidt det er mere, kan endnu ikke siges.

Dampbaaden *Mabel*, der i flere Aar har gaaet i Rute paa Snohomish-Elven, er i disse Dage solgt og vil blive sat i Fragtfart paa Alaska, efter at have undergaaet Reparation. Dampbaaden *Clara Brown* vil indtage *Mabel's* Rute paa Snohomish.

Seattle.

Judge Humes er af Byraadet valgt til Borgermester.

Leigh Hunt, som for nogle Aar siden eiede *Post-Intelligencer*, er nu engageret i Minedrift i Korea og siges at gjøre det meget godt. Han betaler den koreanske Regjering 25 pCt. af Nettoudbyttet i Skat. Minedriften er nemlig ikke fri i Korea.

Man begynder nu at rode op i „Courthouse"-Affæren. — County-Kommissionær Boyce vil blive nødt til at fratræde sin Stilling. Ex-Kommissionær W. H. Heaton og Ex Clerk Levi G. Smith vil blive anklaget for Falskneri. Det vil erindres, at for et halvt Aars Tid siden opdagede man Bedrag og Underslæb af offentlige Midler i King County's Administration. De Anklager, der nu bliver gjort, er et Resultat af disse Opdagelser.

Alaska.

Charles Wilkes, en Shinglemølle-Arbeider, er netop ankommen fra Klondike med $5000 i Guld. Han er budt $50,000 for sin Mine, men vil ikke sælge.

Enken efter Løitnant Schwatka, den bekjendte Alaskaforsker, der for 5 Aar siden begik Selvmord, skal lede en Ekspedition paa 150 Guldgravere til Copper River Distriktet.

Barken *Colorado*, som forlod Seattle i Slutningen af Oktober med en stor Ekspedition for Dawson City, har naaet frem til Pyramid Harbor, men har, grundet paa de svære Storme, der i den sidste Tid har hersket langs Kysten, hidtil ikke været istand til at losse sin Ladning.

Alex McCleod af Vancouver er kommen tilbage fra Yukon og paastaar, at han sammen med sin *Partner* har udtaget $1300 i Guld i 2 Dage fra en Bæk fire Mil fra Dawson City. Denne Bæk, siger han, er endnu ikke bleven undersøgt af andre end ham selv og hans Kammerat.

Kuba.

Tilstanden paa Kuba er vistnok værre, end man hidtil har dannet sig noget Begreb om. Marshal Blanco ønsker uden Tvivl at hjælpe de stakkels „Concentrados", men vil dog først blive nødt til at afhjælpe Nøden blandt sine egne Soldater og mangler desuden tilstrækkelige Midler. Den spanske Hær paa Kuba, naar undtages de Troppeafdelinger, som ligger i Havana, er i den ynkeligste Forfatning. Soldaterne mangler baade Føde og Klæder og har ikke paa mange Maaneder faaet deres Løn, saa de har intet at kjøbe for, og heller ikke har de Kredit. Tigge tør de som Soldater ikke gjøre. Det er derfor ei at undres over, at mange af dem gaar over til Fienden. Blanco er bittert skuffet og truer endog med at fratræde. Baade den spanske Regjering, Weyler og hele Officerstanden har bedraget ham med Hensyn til Hærens Tilstand. Hæren har kun faaet en ringe Del af de Forraad, der er sendt den, da de korrupte spanske Officerer har benyttet disse Forraad til at berige sig selv. Desuden udføres General Blancos Ordrer kun meget daarligt; hele Officerstanden synes at være imod ham, de har øiensynlig ikke Brug for en ærlig Mand. Blanco har flere Gange forgjæves søgt at istandbringe Fred med Kubanerne.

„Competitor"s Mandskab er løsladt, og flere af disse, der er amerikanske Borgere, vil nu gjennem de Forenede Staters Regjering søge Skadeserstatning af Spanien.

Engel Paze, som forraadte General Castillo til Spanierne for $5000, blev af Kubanerne paagrebet nær Cienfuegos og hængt.

Smaakopperne er udbrudt blandt Kubanerne i Pinar del Rio.

Kubanerne har angrebet de spanske Forposter ved Havana og ødelagt en hel Del Eiendom.

I et Angreb paa Byen Santa Maria del Rosario siges Kubanerne at være bleven tilbageslaaede.

Thomas Estrada Palma, som repræsenterer Kubanerne her i Landet, har af Kubanerne faaet $20,000, der vil blive anvendt til at lindre Nøden blandt Insurgenterne.

Det har været paastaaet, at Tæring er arvelig, og det Faktum, at en Person af en Familje var død af Tæring, blev anset som et sikkert Tegn paa, at andre af samme Familje ikke kunde undfly den. Dette er delvis sandt og delvis usandt. En Mand med svage Lunger er formodentlig udsat for at overføre denne Sygdom paa sine Børn; men der er absolut ingen Grund til, at Sygdommen skulde tillades at udvikle sig. Hold Lungerne fulde af rigt, rødt sundt Blod og Sygdommen vil forsvinde. Sygeligt Cellevæv vil blive afkastet og nyt Stof vedblive at danne sig, indtil Lungerne er friske og fuldstændig stærke igjen. Dette er netop hvad Dr. Pierce's Golden Medical Discovery gjør, hvilket sætter den istand til at kurere 98 pCt. af alle Tilfælde, hvor den tages i Henhold til Brugsanvisningen. Den opsøger Sygdomsspirer, hvor de saa end opholder sig i Legemet, og driver dem ud af Systemet. Den forsyner Blodet med kraftige, livsgivende Bestanddele. Den bevirker god Appetit og fuldendt Fordøielse. Send 21 Cents i 1-Cents Frimærker til World's Dispensary Medical Association, Buffalo, N. Y., og modtag Dr. Pierce's „Common Sense Medical Adviser" paa 108 Sider, rigelig illustreret.

Ved et religiøst Møde i Toronto dvælede en af Talerne i Særdeleshed ved Tidens Tegn og Jordens nærforestaaende Undergang. Som et Tidens Tegn nævnede han Opdagelsen af de rige Guldleier i Klondike, som, efter hans Sigende, vilde blive benyttet til Brolægning af Gaderne i det nye Jerusalem.

Tacoma.

Ægteskabstilladelse udtoges denne Uge af W. P. Peterson og Mary R. Nelson, Swan Swanson og Sarah E. McMullen samt S. Samson og Lizzie McCullum.

Paa Grund af Konfirmation i Vor Frelsers Kirke, Hjørnet af 17. og South G Sts., begynder Gudstjenesten imorgen Kl. 10 istedetfor som sædvanlig Kl. 11.

Kapt. Andersen af Dampskibet *City of Kingston*, der i længere Tid har været syg, er nu saavidt vel, at der er Haab om, at han snart kan gjenindtage sin Stilling.

Ungdomsforeningen „Concordia" møder i Vor Frelsers Kirke Torsdag Aften den 2. December Kl. 8. Pastor H. M. Gundersen fra Seattle vil holde et Foredrag om Kirkefaderen Augustin. Alle er velkomne.

Dampskibet *Felican*, der forlod Tacoma for Yokohoma, Japan, den 12te Oktober og forventedes til sidstnævnte Sted for omtrent en Maaned siden, er endnu ikke hørt fra, saa man nærer Frygt for, at det er gaaet under.

Et forceret Salg vil finde Sted for de næste 10 Dage i Chicago Clothing House, 1336 Pacific Ave. Gjør ikke Deres Indkjøb af Herreklæder, før De har forhørt Dem om Priserne i denne Forretning, hvis store Lager af Varer af bedste Kvalitet giver Dem en ypperlig Anledning til at gjøre Deres Udvalg.

Anna Benson blev i Tirsdags fundet vandrende paa Gaden og blev taget i Forvaring af Politiet. Den stakkels Kvinde er fra Forstanden. Hun var et Par Dage i Forveien blevet udtaget fra White Shield Home af en Dame fra Pasco, som tilbød sig at sørge for hende, men undveg fra denne. Politiet vil overlevere hende til hendes Beskytterinde i Pasco.

Mrs. Jacobine Helland døde Mandag Morgen den 22de ds. Kl. 4.30. Hun var født i Bergen, Norge, den 23de April 1843 og kom Aar 1862 til Amerika med sin Fader. Hun blev gift i 1866 i Milwaukee, Wis., med L. A. Helland. Ægteskabet velsignedes med 7 Børn, hvoraf alle lever. Hun flyttede med sin Mand til Tacoma for 7 Aar siden og har hele Tiden siden boet her. Hendes Helbred har i flere Aar været daarlig, og hendes Sygeleie i den allersidste Tid var særdeles smertefuldt. Omtrent 10 Minuter før hun døde stansede Smerterne, saa hun fik en rolig Død. Begravelsen foregik fra Hjemmet, 904 So. 4th St., Onsdag Eftermiddag Kl. 2 under stor Deltagelse fra hendes mange Venner og de forskjellige Kvindeforeninger, hvoraf hun var Medlem. Efter en kort Gudstjeneste i Hjemmet, gik man i Procession til den engelsk-lutherske Kirke paa 4de St., hvor Pastor Anda holdt en meget gribende Tale. Kirken var fyldt. To Duetter blev afsunget: „Departed Friends" og „Asleep in Jesus". Desværre var Mr. Helland ikke istand til at overvære Begravelsen, da han er syg og sengeliggende. — To gifte Døtre bor i Milwaukee og kunde ikke komme tidsnok. Heller ikke kom Sønnen Leonard, som ventes hjem, frem itide.

Naar der er Landsmænd i County-Hospitalet, aflægger vi dem gjerne en Visit; som oftest sætter de Pris derpaa, men det hænder ogsaa, at enkelte er stumme som Fisk. Der er nu to Nordmænd i Hospitalet; den ene er John Knudsen, Bryggearbeider, som lod en Forkjølelse faa Overhaand, til han maatte paa Hospitalet; han vil snart blive rask; den anden er Anders Johnsen fra Gaarden Stokke, Bræin Sogn, Nordfjord, Norge; han har været i Hospitalet siden September 1894, hans Ben er lamme og hele Systemet ude af Orden. — Skomager Olsen og den svensk-lutherske Præst Levin satte sig for en Tid tilbage i Spidsen for en Indsamling, og en en Sygestol til en Værdi af $56 blev ham foræret; til Svenskernes Ros vil vi bemærke, at det omtrent udelukkende var dem, der ydede ham denne Gave. Johnsen stod sig bra for nogle Aar siden; han eiede en smuk liden Farm ved Muck. Nu er alt tabt, og hvad værst er ogsaa hans Helbred. Lægen tror, at Forandring af Klima muligens endnu kunde hjælpe ham. Bestyreren af Hospitalet mente, at elektriske Bade, ja endog kun et elektrisk Belte var et Forsøg værd; men Hospitalet var ikke istand til at gjøre noget for ham i den Retning. Johnsen ligger i et Rum for sig selv, og det har truffet, at han om Natten har faldt paa Gulvet og, hjælpeløs som han er, har maattet ligge, indtil der omsider kom Hjælp. Hans høieste Ønske var at faa en Mand paa Rummet, som kunde hjælpe ham; men „County Commissioners" havde ikke opfyldt denne hans Begjæring.

Löft Frihedens Skjold, —

den er Samfundets Salt,
Og Sundheden trænger ei Krykker;
Men husk, at fra Frihed det stammer ei alt,
Hvad man med dens Fjære besmykker!

Hold fast paa Din Ret, — det er Valgsprog for fri
Og Frygtløshed Ære for Manden;
Men drukn ei i aandsforladt Rethaveri,
Og læs ikke Biblen som Fanden!

Elsk Fædrenelandet, og værg det mod hver,
Som fra Dig dets Hæder vil tage;
Men søg ikke Angreb, hvor intet der er,
Det gjør kun den Pripne og Svage!

Støt alle, som staar for det Gode paa Vagt
Og ofrer sin Velfærd i Striden;
Men stol ei paa dem, som kun kjæmper for Magt
Og lever af Hadet og Spliden!

En Sandhed af Daarer forkyndes vel kan
Og Slynglen bli' Rettens Befrier;
Men Staten ei bygges paa Frasernes Sand,
Og Livet er ei Theorier!

Det et er at love, men tyngre at ta'
Det Ansvar, som Letsind har saaet; —
Kanske vil forsent Du erfare det da,
Naar Opgjørets Time er slaaet!

Kristofer Randers.

Blandet Nyt.

Canadian-Pacificbanens Nettofortjeneste for iaar er $6,646,000, hvilket er $1,265,000 mere end ifjor.

Rothschild lægger sig ogsaa efter Alaska-Trafiken. Han lader for Tiden bygge 4 Dampskibe i San Francisco.

John Aitken, som sidste Vinter skjød og dræbte sin Svigerfader, er af Juryen i Victoria frifunden, da det bevistes, at han skjød i Selvforsvar.

I Wheatland, Mo., lod Skolelærer James Allen nogle Drenge blive i Skolen, efter at Skoletiden var forbi. Dette gjorde Læreren for at straffe Drengene, fordi de havde været opsætsige imod ham i Løbet af Dagen. Da Drengene blev givet fri, var de opfyldte af den dybeste Forbitrelse og lagde sig paa Lur ved Siden af Veien, hvor de vidste, at Læreren skulde passere. Da han kom, overfaldt de ham med Stokke og Stene og mishandlede ham saa slemt, at han døde den følgende Morgen. De vanartige Drenge blev straks arresterede, skriver *Folkevennen*.

Spyt og røg ikke Deres Liv bort.

For at stanse Brugen af Tobak for bestandig, blive rask, livsglad, nervestærk og kraftig, benyt No-To-Bac, det vidunderlige Middel, som gjør svage Mænd stærke. Faaes hos alle Apothekere, 50c eller $1. Helbredelse garanteres. Anvisning og Prøve frit. Tilskriv Sterling Remedie Co., Chicago eller New York.

Udlandet.

5000 Albanesere har gjort Oprør mod Tyrkiet. Det kom til Kamp nær Diakova, med stort Mandefald paa begge Sider.

Ti Politimænd, der deltog i Lynchingen af Arroyo, som for en Tid siden gjorde et Mord-Attentat paa President Diaz af Mexiko, er af Juryen i Mexiko fundet skyldig i Mord og dømt til Døden.

Den største Ildebrand, der har overgaaet London siden Aar 1666, fandt Sted Fredag i forrige Uge, da 150 store Varelagere, til en Værdi af 25 Millioner Dollars, gik op i Luer.

Dampskibet *Victoria*, der den 5te November af den norske Regjering blev sendt til Spitsbergen for at søge efter Professor Andree, er kommen tilbage til Tromsø med uforrettet Sag.

Sudanesiske Tropper, der deltog i Major McDonalds Ekspedition til Landet rundt de store Indsøer i Afrika, har gjort Mytteri, og i den paafølgende Kamp dræbtes 4 engelske Officerer og 15 Soldater. Sudaneserne mistede 100 Mand.

Oprøret i Indien, som Englænderne troede at have kuet, er blusset op igjen. Det viser sig, at Oprørerne bliver forsynet med Vaaben og Ammunition fra selve England. Krigsforraadene sendes fra Birmingham over den persiske Gulf og Afghanistan.

Prinsesse Tonomaroanu, Arving til Maori-Thronen, har i 6 Maaneder averteret efter en Ægtemand, uden endnu at have modtaget noget Tilbud, og begynder derfor at blive lidt utaalmodig. Hun er Datter af Kong Paul, er kulsort og tatoveret, men vil have en hvid Mand til Ægteherre. Hun har en aarlig Indtægt af $35,000, som hun tilbyder sin forventede Ægteherre at skalte og valte med efter eget Forgodtbefindende, men stiller den Betingelse, at han aldrig maa skjæmmes ved sin Hustru.

Det er vistnok de færreste bekjendt, at Numerering af Husene i Byernes Gader er af temmelig sen Oprindelse. Som man ser af Titelblade paa Bøger fra forrige Aarhundrede, Memoirer og lignende, angaves den Gang Adresserne ved at opgive det nærmeste Monument, offenlig Bygning eller Gadehjørne; iøvrigt var Eierens Navn sædvanligvis anbragt udenpaa de fleste Privatboliger. Den første Begyndelse paa Husnumre skete i Berlin i 1795; men den anvendte Methode var temmelig uheldig, idet man med Brandenburgerthor som Udgangspunkt, lod Numrene fortsætte sig gjennem de forskjellige Gader. Nu har hver af Byens Gader sine Numre, men Numereringen begynder ved den ene Ende, og springer ved den anden Ende over til den modsatte Side, hvor de fortsættes tilbage til Udgangspunktet. Det nuværende System med de lige Numre paa den ene Side og de ulige paa den anden indførtes første Gang i Wien i 1803 og to Aar efter i Frankrige.

En værdifuld Bog til halv Pris.

„Blegen's Almanak og Haandbog for 1898" er udkommet med et meget værdifuldt og interessant Indhold. Foruden den norsk-danske Almanak, som udgives af Universiteterne i Kristiania og Kjøbenhavn (med Evangeliernes Tekst), indeholder Bogen nyttige og paalidelige Oplysninger om **Guldfelterne i Alaska**, Artikler om Hønsehold og Biskjøtsel, en fuldstændig Norsk-Dansk Kogebog. De Forenede Staters Landkontorer, den sædvanlige Journal for Indtægt og Udgift i Aarets Løb, det metriske System for Maal og Vægt, gode statitiske Opgaver og en Mangfoldighed af belærende Oplysninger af alle Slags. Boglade-Prisen er 40 Cents, men Bogen sendes frit til alle, som indsender sin Adresse og 20 Cents i Frimærker eller Sølvmynt til **J. Blegen**, Gen'l Passager-Agent, **144 La Salle St., Chicago.**

Staterne.

Svære Snestorme har i de sidste Dage hærjet Minnesota, Iowa, Dakota Montana og Nebraska.

John J. Overton, 100 Aar gammel og Mrs. Mary Hendersen, 77 Aar blev imandags gift i St. Joseph, Mo.

De Forenede Staters Regjering har erhvervet sig Fortegnelse og Beskrivelse over samtlige spanske Krigsskibe.

Rev. G. Matheson, som har været reisende Missionær for Presbyterianernes Kirkesamfund, døde i forrige Uge i Fergus Falls af Underlivsbetændelse.

Capt. Lovering, der blev sat under Krigsretsforhør for brutal Opførsel ligeoverfor en menig Soldat, er fundet skyldig, men vil sandsynligvis kun faa en meget let Straf, om han i det heletaget bliver straffet.

K. O. Skattebo, en anset Farmer og Kornopkjøber, blev iforgaars overkjørt af et Northern Pacific Træn nær Moscow, Idaho, og saa slemt beskadiget, at han ikke kan leve. Mr. Skatteboe er adskillig tunghørt, og hørte ikke Trænet nærme sig.

Mrs. Ketcham, som var anholdt i Chicago, mistænkt for at have forgivet sin Mand, John Ketchem, der døde under mistænkelige Omstændigheder, er frifunden. Ketchems Død skyldtes stærk Drik i Forbindelse med Leversygdom.

Rev. H. Martyn Hart i Denver, Col., har opfundet et kemisk Præparat som han kalder Perchoid. Det er et nyt Slags Gummi elasticum, og vil kun koste mellem 5 og 6 Cents pr. Pund, saa forhaabentlig vil Gummi Galoger for Fremtiden blive en meget billig Vare.

Efter en over 4 Maaneders Tørke har Pettis og omkringliggende Countier i Missouri endelig faaet Regn. Under den langvarige Tørke har det kun regnet to eller tre Gange i det østlige Missouri, og da gjorde næsten ingen Virkning. Men Nat til Mandag bragte Styrtregn, som vil vise sig af uskattelig Værdi, skrives fra Sedalia.

C. Carrington, forhen Præst i Seattle, opholder sig for Tiden i Auburn, N. Y., hvor han søger at samle 200 a 300 unge Kvinder af god Helbred, for Hustruer for Pebersvendene i Klondyke. Carrington venter at tjene betydeligt paa denne Forretning, som han foretager paa sin egen Resiko. Han betaler selv Reiseudgifterne for de unge Skjønheder.

Jernbanestationen og Kornelevatoren i Rosedale, Kansas, sank og forsvandt i Nattens Løb i Jordens Indre. Om Morgenen fandtes kun en Vandpøl hvor Bygningerne havde staaet. Ingen Menneskeliv gik tabt. Stokke og Bordender, som blev stukket ned i Pølen, blev revet bort af en strid Undervandsstrøm. Et lignende Tilfælde hændte for 10 Aar siden i Mead County, Kansas. Man formoder, at der ligger en stor Indsø eller Flod under hele det vestlige Kansas.

Uvenskab, der i længere Tid har existeret mellem Dommer Gerald og Redaktør Harris af Waco, Tex., endte fornylig i en fatal Skydeaffære. Da Dommeren Fredag Eftermiddag var i Begreb med at gaa over Gaden, kom Harris springende ud af et Apothek og begyndte at skyde paa ham. Gerald besvaret Ilden, og Harris's Broder, der tilkaldtes ved Skydningen, tog ogsaa en Haand med i denne. Resultat er, at Harris er dødeligt saaret, hans Broder dræbt og Dommeren slap fra det med forholdsvis lette Skudsaar. Gerald blev arresteret men øieblikkelig frifunden.

Tidende

UDKOMMER

Hver Lördag Morgen

OG KOSTER

For 1 Aar med Præmie).....$1.50
For 1 Aar (uden Præmie).....$1.00
Til Europa for 1 Aar (med Præmie)...$2.00
Til Europa for 1 Aar (uden Præmie)...$1.50

AVERTISSEMENTSPRIS:

$2.00 pr. Tomme pr. Maaned.
Locals 60c pr. Linie pr. Maaned.
Paa større Kontrakter gives Rabat.

ADRESSE:

„TIDENDE",
Tacoma, Wash.

DIRK BLAAUW, Redaktør.

Tidende,

The Most Widely Circulating Organ Of The Scandinavians In The States Of Washington And Oregon, In Alaska And In British Columbia.

Entered at the post office at Tacoma as second class matter.

At Japaneserne gjennemgaar de forskjellige Stadier i Civilisationens Fremvækst, viser sig paa en iøinefaldende Maade i deres Valgkampe, der foregaar med mere Voldsomhed og større Tab af Menneskeliv, end Tilfældet var i England og i Amerika for 50 Aar siden. Sin Fremgangsmaade har de laant delvis fra Amerika og delvis fra England, og hertil har de føiet Levningerne af den Barbarisme, som endnu sidder igjen i dem. Den lavere Adelsstand, der benævnes *Samurai*, og som tillades at bære Sværd, falbyder før Valgdagen sin Tjeneste til det høiestbydende af Partierne. Hensyn til politiske Meninger tages ikke, alt gjøres for Penge. Paa Valgdagen stilles disse noble Leilændinger i Slagorden og afleverer hinanden fuldstændige Slag, hvis Blodighed kan forstaaes, naar det berettes, at ved Valget i Tochi Ken alene 25 Mennesker dræbtes. Alt hvad Japans mest fremragende Statsmænd har gjort for at faa disse Forhold forandret, har hidtil været frugtesløst. Da alt gjøres for Penge, tages selvfølgelig ikke Hensyn til de politiske Kandidaters Duelighed, Ærlighed og Moralskhed, saa Resultatet er, at samvittighedsløse Spekulanter let kan bestikke Parliamentet for sine egne Øiemed.

„Folkebladet"s Forhold til det ottende Bud.

„Folkebladet", der udkommer i Minneapolis, Minn., taler de Lidendes Sag. Som Følge af Vækkelsens Fremgang „jager Guds Aand op af Søvne de oprigtige Sjæle", siger „Den lutherske Missionær". Faktum, — som et Tegn paa den praktiserende Vederstyggelighed har de oprigtige Lutheranere holdt sig borte fra det Guds Hus, hvor de tidligere arbeidede i Harmoni, indtil Sæden fra „Folkebladet"s Præsident vokste sig stor nok til at slide og rive istykker.

Nedenstaaende Citat fandt vi i „Folkebladet" for 17de November, og det er med dyb Sorg vi udtaler, at der, hvorfra Sæden sendes ud, er det at Hulheden og Uvederheftigheden har sit Udspring. Vi har hidindtil behandlet denne Sag saa lempeligt som muligt; men naar der vel bevidst slynges os en direkte Usandhed i Ansigtet og paa en gemen Maade udspredes Beskyldninger mod os, da er det paa Tide, at Sandheden kommer frem. Artiklen i „Folkebladet" lyder saaledes:

„En ny Vækkelse er begyndt i Poulsbo, Wash. Om denne skriver „Den lutherske Missionær" i sidste Numer følgende:

Vækkelsen her i Poulsbo gaar stille fremover. Baade de, som er for, og en Del af dem, som er imod, er bleven velsignet. Guds Aand jager op af Søvne de oprigtige Sjæle. — Nogle i Menigheden har paa et nylig afholdt Møde faaet igjennem en Beslutning, som vil have en Splittelse til Følge. Men det er at haabe, at det i Fremtiden vil ordne sig anderledes. — Bladene har det travlt med sine farvede og fordreiede Beretninger ir Bevægelsens Modstandere. Bevægelsens Venner vil helst holde sig rolige og lade Herren forsvare sit eget Værk, ved at lade sine Naadegjerninger komme tilsyne, saa at de Opvakte kan prise ham for Frelsen.

Saa langt „Den lutherske Missionær". Blandt de Blade, som har havt mest at sige om Vækkelsen, er TIDENDE i Tacoma, der formelig fraadser i sine Beskrivelser af den, og nu i sidste Uges Numer har den forenede Kirkes Organ „Lutheraneren" gaaet i Pagt med dette Fritænkerblad og bringer dets Fremstilling af Forholdene derude. Man mærker dog snart, hvad „Lutheraneren" har for Øie, nemlig at mistænkeliggjøre Pastor Tollefsens Arbeide som Bestyrer for Børnehjemmet, og derved drage den pekuniære Støtte bort fra Hjemmet. Der er uden Tvivl to Sider til denne Sag saadan som den foreligger Offentligheden, og „Folkebladet" kjender ikke mere til den end andre Blade; men „Lutheraneren"s Fremgangsmaade ved at ville mistænkeliggjøre Waisenhusets Arbeide og tage Brødet bort fra de smaa Forældreløse, ser mildest talt betænkelig ud".

Man lægge Mærke til Betegnelserne: „TIDENDE fraadser i sine Beskrivelser", „er gaaet i Pagt med dette Fritænkerblad", „Folkebladet kjender ikke mere til den end andre Blade". Til dette maa vi først bemærke, at det kristelige Blad „Folkebladet" bør erindre: ‚Du skal ikke sige falsk Vidnesbyrd imod din Næste". TIDENDE har paa speciel Opfordring fra de rettænkende og sande Lutheranere i Poulsbo gjengivet, hvad der har fundet Sted, og offentliggjort den rene og nøgne Sandhed i Lighed med hvad vi ogsaa tidligere gjorde i Anledning Jens Nilsens Skjændsel mod Børnene i Waisenhuset. Vi har for Offentligheden og paa eget Ansvar bekjendtgjort, hvad de Waisenhuset betroede Børn har været og er udsat for. Det er simpel Kristenpligt, hvi'ket efter vor Opfatning er stik modsat af, hvad „Folkebladet" praktiserer i sine Skriverier. TIDENDE stemples af vor kristelige Kollega som et Fritænkerblad. Hvorledes „Folkebladet" kommer til det Resultat, forstaar vi ikke. Det er første Gang, vi hører den Beskyldning. Vi tør paastaa, at vor Moral ogsaa paa det religiøse Gebet tør sættes ved Siden af „Folkebladet"s, og hvad Kampen for Ret og Sandhed angaar en hel Del over. Det indindrømmes, at „Folkebladet" ikke kjender mere til Sagen end andre Blade. Vi har givet „Folkebladet" Anledning til at erfare Sandheden, og naar den ikke har smagt, da finder vi det rimeligt; men „Folkebladet" kan netop nu lære, at den Sæd, der har været udsendt fra Presidenten af „Folkebladet", det er netop den, der nu modnes til Fordærvelse, til Skam og evig Skade for Moderkirken. „Folkebladet" forsvarer, hvad der bør fordømmes, det opmuntrer, hvor der bør klandres.

Naar „Folkebladet" slutter sin Artikel med Ordene: „at tage Brødet bort fra de smaa Forældreløse", da er det en skammelig Omgaaen af Sandheden; der er her Tale om at beskytte dem mod Usædelighed, mod fordærvelig, usund og usand Kristendom, mod en Plante fra en af „Folkebladet"s Disciple, der staar som „Klinten blandt Hveden", — det er Opgaven, og Pris og Ære for „Lutheraneren", der i denne Sag har gjort sin Pligt.

En opsigtsvækkende Sag.

En noksaa pikant Sag drøftes i disse Dage i Pressen i Norge og i Danmark. Denne Sag er ligeledes omtalt i Østens norske og danske Blade. Det er intet mindre end en 31 Aar gammel Mand fra Stavanger, Norge, som nu opholder sig i Kjøbenhavn og der for Retten vil bevise, at han er en Sønnesøn af den forlængst afdøde Grev Adam Molkte, der i de sidste Aar af sin Levetid var sindssvag. Greven var gift med Komtesse Raben til Aalholm. Hun maatte forlade Greven, da han i sin Afsindighed tildels behandlede hende brutalt; hun fik, efter at have forladt Greven, en Søn; men hvorvidt denne juridisk kan bevises at være en Søn af Greven eller en Søn af en Huslærer Martin Forwald fra Bergen, Norge, med hvem Komtessen utvivlsomt har levet sammen, derom er det Processen vil dreie sig. Forwald flyttede til Bergen, hvor han — efter at Grevinden døde — giftede sig med Jomfru Martens. Forwald havde Gutten med sig og fik ham døbt i Strudshavns Kirke ved Bergen, uden at der i Kirkebogen opgives, hvem hans Far var, men dog at Grevinden var Barnets Mor. Forwald forsøgte at holde alt om Barnet hemmelig, men det slap dog ud, og det var i Bergen en bekjendt Sag, at Barnet var en Søn af Grevinden.

En Mærkelighed — og som det skulde synes ogsaa et Bevis for at Gutten var Søn af Greven — er, at der i den Molkte'ske Æt er en Familjesygdom, som for en Del af Medlemmernes Vedkommende i flere Generationer har gaaet fra Led til Led, og som Gutten ogsaa havde; det er en Hudsygdom paa Hænderne, der har meget tilfælles med Skab og er uhelbredelig men ikke smitsom. Gutten vokste op og har flere Gange besøgt sin Familje i Danmark, hvor han af enkelte Medlemmer har været anerkjendt som ægtefødt Søn af Grev Adam Molkte og Komtesse Raben. Vi kjendte personlig denne Mand, der fik sin Opdragelse i Bergen, senere i Kjøbenhavn; han studerede i sinTid Theologi, men hans ypperlige Anlæg for Musik tog Overhaand, hvorfor han viede sig til Musiken. Retslig Fordring fremførte han i 80-Aarene for at komme i Besiddelse af Grevetitelen eller de Eiendomme, som han muligens var berettiget til, men tabte Processen. Han ernærede sig i flere Aar i Bergen som Musiklærer og giftede sig med enJomfru Strand,med hvem han, som en patriotisk og god Borger, havde tre og et halvt Dusin Børn, som de vittige Bergensere udtrykte sig, det vil sige: hans Hustru bragte ham først de 3 Børn og derefter 6 Børn til, — de sidste var altsaa det halve Dusin, eller 9 Børn tilsammen. Forwald var en gjennemærlig, godslig og brav Mand; han kunde aldrig bringe over sit Hjerte at gjøre en Flue Fortræd; han var et Eksempel paa en god Husbond og Familjefader, men en Original, saasom man havde flere af blandt de gamle egensindige og tildels urimelige Bergensere. — Mangfoldige løierlige Historier verserer den Dag idag i Stavanger om ham, hvor han i mangfoldige Aar var Organist i Domkirken. Da Bergenser-Præsten Welhaven var Sognepræst for Petri Kirke, havde Pastoren mange fornøielige Historier med Forwald, hvoraf vi erindrer et Par. Da Welhaven en Dag passerede Forwalds Hus, saa han ind gjennem Vinduet, og til sin Forbauselse saa han Forwald udklædt i Kvindfolkklæder. „Ka e de Du tar deg for idag, Forwald?" „Aak, eg ska sie deg, Welhaven, eg synes de e en Trøst at ta paa mig Kaanens Klær, for eg savner hinner saa siden hun dødde". — En Gang havde Welhaven Selskab og havde i den Anledning kjøbt en Skukkerklype til at tage op Raffinadestykkerne af Sukkerskaalen, da Welhaven saavelsom Gjæsterne syntes det var væmmeligt at se Forwalds saare og sprukne Fingre hente Sukker af Skaalen. Forwald saa paa Klypen og spurgte: „Ka e dette for nokke Du, Welhaven?" — „De e te aa ta Sokkerstøkkerne me de, Forwald", svarte Præsten. „De e altfor fint for meg, eg bruker Fingrene eg", sagde Forvald og stak saa den stygge Haanden i Sukkerskaalen. Som Regel benyttede han en Slags Halvhandsker, som beskyttede den saare Hud.

Nu er gamle Forwald borte, og hans Børn er vokset op til brave og hæderlige Mennesker; den tredieældste Søn har som Faren ofret sig for Musiken og opholdt sig adskilligt i Udlandet og i Kjøbenhavn, hvor han nu vil anlægge Proces mod Familjen Molkte og bevise at være retmæssig Arving til Grevetitelen samt en Andel af de betydelige Godser og andre Herligheder tilhørende den rige og meget bekjendte Molkte'ske Familje.

Bucklen's Arnica Salve.

Den bedste Salve i Verden for Flænger, Stød, Saar, Raadsaar, Flaad, Udslet, sprukne Hænder, Frostbylder, Ligtorne og alle Hududbrud og kurerer Laad, ellers forlanges ingen Betaling. Den er garanteret at give fuldstændig Tilfredshed, i modsat Tilfælde tilbagebetales Pengene. Pris 25 Cents pr. Æske. For Salg i Stewart & Holmes Drug Store.

No-To-Bac for femti Cents.

Garanteres at helbrede Tobakslysten, gjør svage Mænd stærke, renser Blodet. 50c, $1. Faaes hos alle Apothekere.

Er den n. luth. gudstjenstlige Handlinger imod Guds Ord.

I TIDENDE No. 46 læses en Beretning fra et Kirkemøde i Seattle. Mødets Forhandlinger synes at staa under enhver Kritik, men det er Pastor Tollefsens Bemærkning om menneskelige Tilstelninger og om at komme tilbage til den apostoliske Maad', som har bragt mig til at stille ovenstaaende Spørgsmaal, og som gjør, at jeg med Redaktionens Tilladelse vil gjøre nogle Bemærkninger.

Paa ovenstaaende Spørgsmaal svares med velberaadt Hu et bestemt Nei. Dermed er det ikke sagt, at en eller anden uvæsentlig Forskjel i de ritualske Former er imod Guds Ord. Det nye Testamente giver os ikke noget bestemt Ritual for Gudstjenesten, men den apostoliske Forordning er, at alt skal ske sømmelig og med Orden. (1. Kor, 14,40.)

Lad os gaa til en lutherske Kirke og se, hvorledes en Gudstjeneste holdes der. Komne ind ser vi de fleste sætte sig stille hen paa Bænkene, og vi haaber, at de i sit stille Sind sukker til Gud om Velsignelse og Næring for sit aandelige Liv. Der er Altergang, og de, der ønsker at være Gjæster ved Herrens Bord, har i betimelig Tid meldt sin Hensigt desangaaende enten til Presten eller en anden dertil bestemt Person. Der synges en Salme passende for Skriftermaalet. Nadvergjæsterne samler sig saavidt muligt omkring Alterringen, og gaaende ud fra et for Anledningen passende Skriftsted, holder Presten en Tale, hvori han paaviser, hvad de modtager ved Nadverbordet, hvem det er, som dækker Bordet, og hvilken Velsignelse de vil have af en troende Nydelse af Jesu Legeme og Blod i Nadveren, samt formaner dem til at prøve sig selv, at de ikke skulde gaa uværdig til Herrens Bord. Efter endt Tale afløser Presten de skriftende paa deres egen Bekjendelse. Dette gjør han ikke som Privatmand efter eget Godttykke, eller i „wholesale", men som Jesu Kristi og Menighedens Tjener. Efter et Salmevers falder Presten paa Knæ foran Alteret, og en af Menigheden dertil valgtMand træder frem og holderIndgangsbøn. Jeg har hørt, at somme bruger en fri Bøn, men jeg har endnu ikke hørt nogen, hvori jeg kunde lægge min Sjæls hele Begjær, som i den i Ritualet foreskrevne. Efter en Indgangssalme messer eller læser Presten fra Alteret en Kollekt, Epistel og Trosbekjendelsen. Nu synges Høimessesalmen og Presten holder over Dagens Evangelium en Prædiken, som han samvittighedsfuldt under Bøn til Gud har forberedt sig paa. I denne søger han ialt at tale saasom Guds Ord til sande Kristnes Opbyggelse paa deres aller helligste Tro, og Syndere til Overbevisning om deres Synd og til Omvendelse til Gud og Tro paa vor Herre Jesus Kristus. Efter Prædikenen udføres Daab, i hvilken de smaa indføres i GjenfødelsensStand og Barneforhold til Gud, og derpaa meddeles i Nadveren i og medBrød og Vin Jesu Legeme og Blod til Nadvergjæsterne. Hele Gudstjenesten sluttes med en Kollekt,Herrens Velsignelse, en Salme og Slutningsbøn.

Hvor er det usømmelige i dette? Hvor er Hindringerne for Menighedens Opbyggelse og SynderesOmvendelse til Gud?

Lad os nu se lidt paa den Tingenes Orden og Tilstelninger, som Pastor T. forsvarer, og for hvis Skyld han er udstødt af Menigheden i Poulsbo. En Sammenligning vil maaske vise os, hvilken er mest apostolisk i Sømmelighed og Orden. Hvad de egentlig først foretager sig er vel ikke saa godt at bestemme. Imidlertid begynder en Person at faa Rykning i Legemet. Han skjælver, slaar ud med Armene maaske ogsaa med Benene. Dette tiltager mere og mere, og endelig falder han eller maaske hun i Gulvet, begynder at slaa om sig med Hænderne, banke i Gulvet og under megen Skrig og Larm begynder han (hun) at tale til de Forsamlede, hvis personlige Hjerteforhold de angiver at kjende. Under alt dette kan de storskratte og gebærde sig paa de mest utænkelige Maader.

Dette forsvarer Pastor T. og paastaar, at det er Guds Aand, som taler gjennem disse forrykte Personer.

Dette maa det da udentvivl ogsaa være hvad han mener med at „komme tilbage til den simple apostoliske Maade at bringe Syndere til Gud."

Hvor er det apostoliske? Hvor er Sømmeligheden? Hvor er Ordenen i alt dette? Hvo kan finde Sømmelighed og Orden i alt dette, naar det betragtes med et alvorligt og ædrueligt Sind? Nei, det maa siges at være blottet for baadeSømmelighed og Orden, og det kan derfor ikke være apostolisk. „Gud er ikke Forvirrings men Freds Gud. Saaledes i alle de helliges Menigheder." (1. Kor. 14,33).

Lad mig med det samme faa tilføie, uagtet det ikke kan ansees nødvendigt til Kirkens sande Enhed, at man overalt har de samme kirkelige Skikke, saa er det dog ikke uvæsentligt eller uvigtigt, at man ogsaa i Gudstjenestens ydre Skikkelse, saa nær, som det lader sig gjøre, gaar frem efter den samme Regel og Maade.

Der er vist noget i, hvad jeg saa ofte hørte de gamle Haugianere i Norge sagde ligeoverfor nye Forekomster paa det aandelige Omraade: „Den samme Aand har de samme Skikke.

I. Skromdahl.

Nutidens Krige er meget kortvarige. Krigen mellem Tyrkiet og Grækenland varede faktisk kun tre Uger. Krigen mellem Japan og Kina varede seks Maaneder. Frankrig erklærede Tyskland Krig i Juli og Sedan faldt i September.

En Arme paa 100,000 Mand har Tyrkiet ved Bulgariens Grændse rede til at møde Bulgarerne.

Forstoppelse helbredes forbestandig

Tag Cascarets Candy Cathartic. 10c eller 25c. Hvis C. C. C. undlader at helbrede, vil Apothekeren tilbagebetale Pengene.

Et stort Udvalg af PARFUMERIER erholdes til billige Priser paa CENTRAL DRUGSTORE, 1101 Tac. Ave., Cor. 11th St.

Huder onskes!

Høieste Markedspriser betales for alle Slags Huder og Skind.

1405 Pacific Avenue,

Tacoma, Wash.

Sælger til laveste Markedspriser al Slags Læder og Udstyr for Reparation af Sko og Seletøi.

1405 Pacific Avenue.

GIV' AGT, FARMERE!

og alle, som har Huder at sælge, eller behøver Læder. Hvis De har Huder ellerSkind, saa lad Dem ikke snyde af en eller anden *Peddler*, men bring dem til mig og erhold fuld Markedspris for dem. Hvis De behøver Læder, saa under søg Lager og Priser førend De kjøber. Derved vil De spare Penge.

JOSEPH SLADEK,
Garver, Skind- og Læderhandler,
1532 Pacific Avenue.

ALLE SLAGS
Skandinaviske Mediciner
og Recepter ekspederes fra
Central Drug Store,
Cor. 11th & Tacoma Ave.

25 Cents pr. Maaned for alle Bøger man kan læse i WASHINGTON NEWS CO. CIRCULATING LIBRARY, 1203 Pacific Avenue.

NORTHERN PACIFIC — YELLOWSTONE PARK LINE — RUNS

Through Cars

TO

St. Paul, Minneapolis, Duluth, Fargo, Grand Forks, Crookston, Winnipeg, Helena and Butte.

THROUGH TICKETS TO

Chicago, Philadelphia, Washington, New York, Boston and all Points East and South.

Time-Tabel.

FOR	AFGAAR	ANKOM.
St. Paul & Chicago..	5.00 p. m.	11.10 a. m.
Omaha & KansasCity	5.00 p. m.	11.10 a. m.
Spokane & Kootenai Points.....	5.00 p. m.	11.10 a. m.
Portland	11.30 a. m.	4.40 p. m.
Aberdeen.....	*11.30a.m.	*4 40 p. m.
South Bend.....	*11.30a.m.	*4.40 p. m.
Olympia.....	*9.00 a. m.	*4.30 p. m.
Seattle	6.40 a. m.	8,50 a. m.
Seattle	10.30 a. m.	11.20 a. m.
Seattle	4.50 p. m.	5.30 p. m.
Seattle	6.50 p. m.	8.30 p. m.
Carbonado	*4.40 p. m.	*8.55 a. m.

*Daglig undtagen Søndag.
Alle andre Tog daglig.

Dampskibet „City of Kingston"
for
SEATTLE, PORT TOWNSEND OG VICTORIA
Afg. Tacoma (daglig u. Lørdag) 8.00 Em.
Afg. Victoria (daglig u. Søndag) 8.00 Fm.

Gjennemgaaende Billetter til Japan og Kina via Tacoma og Northern Pacific Steamship Co.

For nærmere Underretning, Kort, Timetabeller etc. henvender man sig til

A. D. CHARLTON,
A. G. P. A., Portland, Or.

A. TINLING,
General Agent, Tacoma.

CITY TICKET OFFICE,
925 Pacific Avenue.

DEPOT TICKET OFFICE,
1825 Pacific Avenue.

CANADIAN PACIFIC RY.

OG

SOO PACIFIC JERNBANE

FØRER

GJENNEMGAAENDE TOG

TIL { BOSTON, NEW YORK, MONTREAL, TORONTO, ST. PAUL, CHICAGO

OG ALLE PLADSER ØST OG SYDØST.

Billetter

til og fra alle europæiske Havne og Indlandsbyer til laveste Priser.

For Underretning angaaende Billetpriser o. s. v. henvender man sig til

Geo. Mc'L. Brown, D. P. A., VANCOUVER.
Geo. L. Courtney, Agent, VICTORIA.

Jeg er Agent for

TIDENDE, Nordlyset, Ugebladet, Skandinavisk Farmer-Journal, Amerika, Den Christelige Talsmand, Folkevennen, Reform, Svenska Kuriren, Vestkusten, Westra-Posten, Hemlandet, Nordstjernan og det i Kristiania, Norge, udgivne illustreredeBlad Folkebladet.

Tager Abonnement paa alle skandinaviske Aviser og Bøger.

Send efter mit Cirkulære, der faaes frit og er af stor Betydning for enhver.

JOHN BLAAUW,
OREGON STAATS ZEITUNG'S Office,
171½ Second St., Portland, Or.

ERIC EDV. ROSLING,

SKANDINAVISK ADVOKAT.
Giver Raad i alle Slags Lovspørgsmaal. Praktiserer for alle Retter.
Kontrakter, Deeds, Mortgages o. s. v. udskrives.
PACIFIC NATIONAL BANK BYGNING
Cor. Pacific Ave. & 13th St.

TRUNK FACTORY.—Reisekufferter, Haandkufferter, Væsker og Plaidremmer. Priserne i Forhold til Tiderne. Fabrik og Handelslokale: 115 South Ninth Street.

DANMARK.

— Det forlyder, at Bech Olsen paa Brydning har tjent noget over 80,000 Kr. Og det er jo ikke saa galt.

— Dyr Hingst. Skanderborg Hesteavlsforening har kjøbt en sort 3 Aars Hingst af Godseier Ahlmand, Langholt, for 11,000 Kr., deraf en Del paa Vilkaar.

— Hr. B. Møller, Redaktør af „Kolding Avis", feirede den 1ste November sit 25-Aars Jubilæum. Møller begyndte sin juridiske Løbebane som Medarbeider ved *Hejmdal*.

— Thorvaldsens bekjendte Statue af Kristian IV, som i nogenTid har været opstillet i Kunstmusæets Forhal, paatænkes med det første sendt til Roskilde for at anbringes i Domkirken.

— Mutual Life Insurance Co.s Kasserer Silfverberg var forleden paany i Forhør for at hjælpe med Revisionen af sine forfalskede Bøger. Besvigelserne er nu løbne op til 71,000 Kr.

— En Mariagerbane. Der arbeides for Tiden stærkt paa at faa Mariager i Jernbaneforbindelse med Omverdenen. Foreløbig har man tænkt sig en Bane fra Mariager til Gjerlev paa Hadsundbanen.

— Forleden holdtes der paaMarkedspladsen i Vejle Auktion over Heste, der var indførte fra Argentina i Sydamerika. Af de fremstillede Heste solgtes kun 4, to gule til enVognmand i Horsens for 525 Kr., og to andre solgtes for henholdsvis 340 og 245 Kr. Stykket.

— Ølskatten ved Kjøbenhavns Toldsted har i September udgjort 442,883 Kr. 23 Øre (mod 294 896 Kr. 63 Øre i samme Maaned f. A.). I Maanederne April—September 1997 har Ølskatten udgjort 2,312,-417 Kr. 69 Øre (mod 1,695,687 Kr. 63 Øre i de samme Maaneder forrige Finansaar).

— Fed Proces. Ved Odense Bything er der fornylig faldet Dom i en Sag, der dreiede sig om et Beløb af ca. 5 — fem — Øre, nemlig 5 pCt. Rente af 170 Kroner i 2 Dage. Sagsøgeren fik Medhold, og den Indstævnte maa nu op med Femøren. Desuden skal han betale en hel Bunke Sagsomkostninger.

— Fængselsselskabet har udsendt en Beretning, af hvilken det fremgaar, at det i Femaaret 1892 til 1897 har hjulpet 2263 straffede Personer — 1835 Mænd, 332 Kvinder og 96 Børn. Af disse formodes at være reddede: 1095 Mænd (omtrent 60 pCt.), 260 Kvinder (omtrent 78 pCt.) og 47 Børn (omtrent 48 pCt.)

— Korsør Byraad har, paa Forslag af Konsul H. Rasmussen, vedtaget at nedsætte et Udvalg til at arbeide for Anlæggelsen af en Banelinje fra Korsør langs Norets søndre Side over Boelslunde til Dalmose. Udvalget kom til at bestaa af Formanden, Borgermester Sylow, Konsul H. Rasmussen og Mølleeier Quistgaard.

— Skanderborg, den 17de Oktbr. Enkemand Niels Andersen i Boes er Fredag Morgen fundet liggende forkullet i sin Seng. Det menes, at Ulykken er foraarsaget ved, at Niels Andersen, der var ca. 80 Aar gammel og boede alene i sin Leilighed, er sovnet ind med sin tændte Tobakspibe, og at Ilden fra den antændte Sengehalmen. Den Afdøde var en meget agtet og afholdt Mand, der i 3 Aarskrigen vandt Dannebrogskorset.

— Herberg for hjemløse Kvinder. I Farvergade i Kjøbenhavn — et af Demimondens Centralkvarterer og de rodløse Existensers Paradis — er „Frelsens Hær" rykket ind. Ikke med Musik og vaiende Faner. Nei, ganske stille har der i nogen Tid været arbeidet inden Døre i Eiendommen Nr. 18, første Sted fra Gaasegade. Her er Forhuset leiet for 2500 Kr. om Aaret og indrettet til Herberg for hjemløse Kvinder i Lighed med Hærens Herberg for Mænd, hvor enhver kan gaa hen og sove for 25 Øre eller om Morgenen gjøre Arbeide for Pengene, hvis han ingen har.

— I længereTid har man ved flere Stationer kunnet faa Smørrebrødskurve med i Kupeerne, naar der ikke var Tid til at gjøre Ophold og indtage en Forfriskning. Mange har paa denne Maade nydt deres Smørrebrød, men dog ofte ønsket at have en Kop Kaffe til — og nu er det Savn virkelig ogsaa blevet afhjulpet paa den sjællandske Vestbane. Ved Ringsted Station falbydes der nemlig nu Kaffekurve, indeholdende en Kaffekande og et Par Kopper. Kaffekurvene, der er af Staaltraad, og som med Brød koster 35 Øre, tages med i Kupeerne, hvor man saa i Ro og Mag kan nyde sin „Mokka". Naar man forlader Toget, lader man blot Kurven med Tilbehør blive staaende i Kupeen; Jernbanevæsenet befordrer dem nemlig velvilligst tilbage til Ringsted.

— Kommunale Reformer i Aarhus. Under Budgetbehandlingen i Aarhus Byraad forleden bebudedes en Del store kommunale Reformer, som skal gjennemføres i Løbet af de nærmeste Aar, saaledes Opførelse af et nyt Raadhus, Vandværkets Forsyning med Vand fra artesiske Brønde, Opførelse af et Badehotel i Risskov, et nyt Epidemihospital og en ny Byskole, en Renovationsreform og Anlæg af en elektrisk Lysstation.

— I Stamhuset Birkelse Have er der af Tyende og Haandværkere paa Godset reist en smuk Mindestøtte for afdøde Kammerherre Skeel. Støtten, der forleden blev overleveret til Familjen, bestaar af en 4 Alen høi Søile af bornholmsk Granit og er formet som en afbrudt Egetræsstamme. Paa Søilen staar den afdøde Kammerherres Navn og følgende Inskription: Dette Mindesmærke reistes af taknemmelige Tyende og Haandværkere 1897.

— Et mærkeligt Syn paaVandet. For nogle Nætter siden saa samtlige Fiskere paa Lundø, medens de var ved at fiske med deres Flyndervaad, et underligt Syn. Lige foran dem saa de to ildlugtende Legemer paa Størrelse som et Menneske; de stod lige ved hinanden. Nogle af Fiskerne holdt straks op at fiske og gav Agt paa det mærkelige Syn. Det varede ca. 5 Minuter, inden det forsvandt. Ildlegemerne syntes at staa paa Vandet udenfor Lundø Bjerg.

— Grev A. V. Knuth, en Søn af Postmesteren i Sorø, er i disse Dage vendt hjem fra Canada. Grev Knuth har gjort Tjeneste som Officer i det engelske Gendarmeri, der holder Opsigt med Indianerne. Han indtraadte i denne Tjeneste, da han var 20 Aar gammel. Han er nu 35 Aar og har i de mellemliggende Aar tilbragt sin meste Tid paa Hesteryg og selvfølgelig oplevet alle de ræske Eventyr, der er uadskillige fra Livet mellem Indianerne i de fjerne Egne.

— En Rottekrig. Der er i disse Dage dannet et nyt Selskab af Grundeiere i Kjøbenhavn mod — Rotter. Her som overalt er Rotterne Huseierens værste Fiende, og den enkelte Grundeier kan vanskelig bekjæmpe dem med Virkning, fordi han i Reglen kun opnaar at jage dem ind paa Naboens Enemærker. Nu vil man gaa mere rationelt tilværks, idet man vil angribe den farlige Fiende distriktvis. I et helt Gadekvarter vil man paa en Gang føre Udryddelseskrig mod disse graadige Dyr, og det skal ske paa en saa grundig Maade, at der ikke bliver et eneste Rottepar tilbage, som kan forplante Slægten. Det bliver ingen billig Krig, men man haaber, at den bringer det forønskede Resultat.

— Der forhandles i Kjøbenhavn stadig om Thingvalla-Selskabets Overdragelse. Forhandlingerne har endnu ikke ført til noget Resultat, og det er sandsynligt, at der endnu vil hengaa nogen Tid, inden et saadant foreligger. Hvorvidt det bliver D. F. D. S. eller et andet Konsortium, som kommer til at overtage Linjen, derom er det umuligt i Øieblikket at sige noget bestemt. Der føres for Tiden Forhandlinger — af Kommandør Suenson paa „Thingvalla"s Vegne — med ikke færre end en halv Snes Partier. Kommandøren interesserer sig, efter hvad der siges, stærkt for, at Linjen skal forblive paa danske Hænder, og vil gjøre de yderste Anstrængelser for, at det bliver Danske, som kommer til at lede Selskabet.

— Dansk Meieristforening, der iaar har bestaaet i 10 Aar, tæller nu 1277 Medlemmer. Ved det fornylig afholdte 10-Aars Møde holdt Forstander Jørgen Pedersen Foredrag. Han syntes ikke, at Andelsmeierierne havde bragt Danmarks Mælkeribrug saa store Fremskridt, som der burde være sket. Det gjaldt om at høine Ansvarsfølelsen hos Mælkeleverandørerne; derpaa beroede Fremgangen. Der maa til Meierierne leveres udelukkende god og sund Mælk fra fuldstændig sunde Kjør. Han omtalte, hvilke Krav der bør stilles til Meieribestyrerne og Staten. Staten har været lydhør overfor Meieribrugets Krav, men dette kan ogsaa henvise til en saa stor Produktion og har en saa stor Betydning, at det har Lov til at stille Krav til Staten.

Alle og enhver siger det.

Cascarets Candy Cathartic, Tidsalderens mest vidunderlige medicinske Opdagelse, har en behagelig og opliivende Smag, virker mildt og sikkert paa Nyrerne, Leveren og Indvoldene, renser hele Systemet, alværger Forkjølelse, helbreder Hovedpine, Feber, Forstoppelse og Galdesyge. Kjøb og forsøg en Æske C. C. C. idag; 10, 20, 50 Cents. Sælges og garanteres at helbrede af alle Apothekere.

Et stort Udvalg af PARFUMERIER erholdes til billige Priser paa CENTRAL DRUGSTORE, 1101 Tac. Ave., Cor. 11th St.

Chicago · Clothing · House,

1336 Pacific Avenue

(ved Siden af Ebert's Kolonialhandel),

TACOMA, WASH.

Dingley-Loven har forhøiet Prisen paa alle Slags Varer. Heraf følger at Kjøbmændene har været nødt til at forhøie Prisen paa alle deres Varer. Vi var heldige nok til at gjøre Indkjøb, før Priserne steg, men uheldigvis kjøbte vi for stor Varebeholdning. Veiret var ikke gunstigt for Salg af vore Varer, og vi har derfor for stort Lager paa Haanden. For at kunne betale vore Regninger, som snart forfalder, maa vi reducere vorVarebeholdning, hvorfor vi sælger Varerne billigere, end de idag kan kjøbes for i store Partier. Vi har en Mængde Godtkjøb, men vil kun nævne nogle faa. Kom og se og bliv overbevist. En vakker og velsyet blaa eller sort Cheviot-Klædning, der før har kostet $7.50 og nu er værd $10.00, sælger vi for $5 50. En fin Plaid-Klædning, sidste Mode og bedste Fabrikat, værd $8.50, for $6.00. En fin Dragt af *Boucle Cloth*, garanteret fineste Uld, afrundet eller „square" Jakke, værd $15.00, for $10.50. En fin Klædning, fransk *Clay Worsted* (vi kan ikke kjøbe samme idag for mindre end $11.25), sælges for $10.50. Med Hensyn tilUndertøi, saa har vi saa mange Slags, Priser etc., at det er umuligt at beskrive, men vi inviterer Dem til at besøge vor Butik, idet vi forsikrer Dem, at De vil spare Penge ved at kjøbe hos os.

HUSK STEDET OG NUMRET:

CHICAGO CLOTHING HOUSE, 1336 Pacific Ave.

(ved Siden af Ebert's Kolonialhandel).

Special-Konferencen

i Seattle.

Stillehavskystens nordre Specialkonference af den norske Synode holdt Møde i Seattle fra 4de til 9de Nov. '97. Fremmødte var følgende Prester. Form. B. Harstad, Parkland, Pastorerne H. M. Gundersen, Seattle, L. C. Foss, Stanwood, O. Hagoes, New Whatcom, Ingebretsen, Rockford, N. I. Berg, Kalispel, Mont., C. Spirati, Tacoma, L. Nissen, Wilbur, samt I. Blækkan, Eureka, Cal.

Med Undtagelse af 4 Sessioner, som holdtes i Ballard, havde Konferencen sine Møder i Kirken i Seattle.

Themaet som forelaa til Behandling var: „Den rette Forberedelse af Prædikenen." Pastor M. Christensen var Referent, men da han var forhindret fra at være tilstede, oplæste Pastor Ingebrigtsen det af Christensen udarbeidede og medsendte Referat.

Desværre fik Konferencen ikke saa megen Tid som ønskeligt kunde være, til at behandle denne for os alle saa vigtige Sag, da flere andre Spørgsmaal krævede Tid og Drøftelse.

Blandt saadanne Spørgsmaal stod først og fremst Missionen her paa Kysten i Forbindelse med T. L. U. „Herald" o. l. Der taltes meget og alvorligt om de forskjellige Menigheder og Missionspladse.

I Forbindelse med Skolesagen oplæste Formand Harstad en Redegjørelse for P. L. U. Opbyggelse, Drift og Stilling hidindtil. Der blev udtalt Haab og Ønske om, at Skolen maatte blive mere kjendt, elsket og befæstet. De forsamlede Prester glædede sig over, at „Herald" var blevet dobbelt saa stor, og lovede at støtte Bladet efter bedste Evne.

Under Prestekonferencen havde vi den Glæde at faa indvie Kirken i Ballard den 7de Novb. Det var en skjøn og herlig Fest, som vistnok længe vil mindes af Menigheden og de øvrige Tilstedeværende. Pastor L. Nissen indledede med nogle anslaaende Ord. Pastor L. C. Foss holdt Indvielsestalen og tolkede i hjertelige og belærende Ord hos Sak. 14,8.9, hvor der tales om de levende Vandstrømme, som til alle Tider og Steder udstrømmer fra Jerusalem. Med levende Farver skildredes disse velsignede Strømmes Kilder, Løb og Virkninger med inderlig Formaning til Menigheden om ret ofte at komme til Herrens Hus, som den nu havde bygget, og rigelig tage til sig af disse Strømme, som findes i Ordet og Sakramenterne.

Menigheden havde gjort sit bedste for at smykke Kirken, og det gjorde et behageligt Indtryk at træde ind i det festsmykkedeGudshus, som ogsaa var ganske fuldt af andægtige Tilhørere. Under Indvielsen ledede et Sangkor, bestaaende af Menighedens Ungdom, Salmesangen. Den endnu unge og lille Menighed i Ballard, som paa saa forholdsvis kort Tid har reist sig et skjønt Gudshus og omtrent betalt det, har derved sat sineMedkristne et godt Eksempel, helliget og æret Guds Navn og skal visselig i sin Tid høste Naadeløn, saafremt den forbliver i den samme Troskab, som den hidtil har udvist.

Foruden ovennævnte Prester deltog ogsaa Pastorerne Ingebretsen, Berg, Hagoes og Spirati samt Undertegnede i den høitidelige Handling.

Efter Indvielsen forsamledes alle Prester og næsten hele Menigheden hos Mr. og Mrs. Evensen for at indtage et godt Middagsmaaltid. Og da vi havde Pastor Spirati og Menighedens Sangkor der, manglede det ikke paa Musik den hele Eftermiddag, indtil vi maatte skilles fra de kjære Venner i Ballard. Vi takker dem allesammen for den Venlighed og Hygge, som blev os tildel. Maatte Menigheder og Prester alt mere og mere vokse sammen i Tro og Kjærlighed til Hovedet Kristum.

Tre Samtalemøder holdtes i tre Aftenmøder. Et i Seattle om: Børneopdragelsen, indledet af Form. B. Harstad og to Møder i Ballard om: Menighedsmedlemmernes retteForhold til hverandre og Udenforstaaende, indledet af I. Blækkan. Der blev talt mange vækkende og klargjørende Ord under alle disse Møder.

Følgende Prester prædikede under Konferencen. Pastor Ingebrigtsen i Tacoma den 7de Nov. Form. og Aften. I. Blækkan i Seattle om Aftenen samme Dag. N. Berg Pastoralprædiken Mandag Aften den 8de, hvorunder ogsaa Altergang med Skriftetale af Form. Harstad og Uddeling af Nadveren af Pastor O. Hagoes.

Stedets Præst og Menighed samt Damer af Menigheden gjorde alt hvad de kunde for at gjøre os det hyggeligt under Opholdet i Seattle. Det viste sig ogsaa her, at det er godt for Brødre at komme sammen og bo sammen, om det end er kun for en bort Tid. Presterne følte sig visselig styrket ved Sammenkomsterne, og Menighederne har vel ogsaa havt sin Nytte og Velsignelse deraf.

Seattle Menighed indehaver en vigtig Stilling, og har en vigtig Opgave at løse. Maatte den altid gaa fremad i alt som sandt og godt og elskeligt er.

I. Blækkan.

Mediciner og Mediciner er to Ting. Endel af dem er, tiltrods for en stiv Pris og alle Fabrikantens Løfter, til ingen Gavn for de syge og lidende, som sætter sin Lid til dem. Andre, der virkelig er i Besiddelse af lægende Egenskaber bringer ikke alene Fabrikanten et velfortjent og varigt Ry, men ogsaa Velsignelser fra dem, der har forsøgt Medicinerne.

Dr. Peter's *Kuriko* tilhører den sidste Klasse. Den er lige velgjørende for Unge og Gamle. De Takkebreve, som Fabrikanten, Dr. Peter Fahrney, Chicago, Ill., modtager fra alle Kanter af De Forenede Stater afgiver det bedste Vidnesbyrd om Medicinens Værdi. Dr. Peters *Kuriko* er blevet en uundværlig Familiemedicin i Tusinder af Hjem, og den fortjener Folkets Tiltro. Fraregnet hans Popularitet som Læge findes der sandsynligvis ikke en Mand nu ilive, hvis Navn er saa vel kjendt og agtet over det hele Land, som Fabrikanten af Dr. Peters *Kuriko*.

Gold Hill Prospecting and Mine Development Company

udbyder nu 500 Parter af dets Aktiekapital tilsalgs og henleder Publikums Opmærksomhed paa folgende glimrende Punkter:

) Den hele Aktiekapital er fordelt paa kun 10,000 Aktier uden nogen foretrukken Kapital.

2) Alle Aktier sælges kun til den paalydende Værdi.

3) Alle Pengesummer tilveiebragt ved Salg af Aktier anvendes udelukkende til Forbedringer; ingen Adgang til at sælge til Kompaniet tvivlsom Mine-Eiendom for store kontante Beløb er mulig under dets Love.

4) Aktierne sælges for en Udbetaling af 5 pCt. aarlig, hvorved der sikres et permanent Fund til Fortsættelse af Arbeidet og gives Aktie-Eiere Anledning til at lade fradrage Udbyttet den aarlige Udbetaling af 5 pCt. og selvfølgelig skabe et stort Reservefond af Aktiekapitalen.

Kompaniets Kontor:

Room 504 California Building, Tacoma, Wash.

E. Steinbach, Præsident. *Rob. B. Bradley*, Sekretær. *W. H. Pratt*, Kasserer.

GOLDEN SUN MINING & MILLING COMAPNY.

(Inkorporeret under Staten Washingtons Love).

Embedsmænd:
J. O. BROTTEM, Præsident.
O. O. STOKLE, Vice-Præsident.
J. M. ARNTSON, Sekretær og Kasserer.

Eier meget rige Guldmine-*Claims* — der er beliggende paa en sammenhængende Aare, 6000 Fod lang og 30 til 150 Fod bred, rigt forbunden med Mineral — paa **Colville Reservation,** 7 Mil fra det berømte Rossland Minedistrikt. *Den første Udstedelse af Aktier* tilbydes for kun **3 Cents pr. Aktie.** Alle de ved Aktiesalg indkomne Penge anvendes til Grubernes Drift og forøger saaledes Værdien af samme. Alle Ordrer pr. Post vil prompt blive besvaret og kvitteret for.

For nærmere Oplysninger henvender man sig skriftlig eller mundtlig til

J. M. ARNTSON,
Sekretær.
424 & 425 Washington Building, Tacoma, Wash.

CANDY CATHARTIC
Cascarets
CURE CONSTIPATION
REGULATE THE LIVER
10¢ 25¢ 50¢
ALL DRUGGISTS
ABSOLUTELY GUARANTEED to cure any case of constipation. Cascarets are the Ideal Laxative, never grip or gripe, but cause easy natural results. Sample and booklet free. Ad. STERLING REMEDY CO., Chicago, Montreal, Can., or New York. 217.

Guldpletterede Briller og Lorgnetter. Udmærket forarbeidede og garanteret for 10 lange Aar. Vi vil ogsaa tilpasse dem ved Hjelp af de allerbedste slebne Linser og levere alt komplet for kun

$2.50.

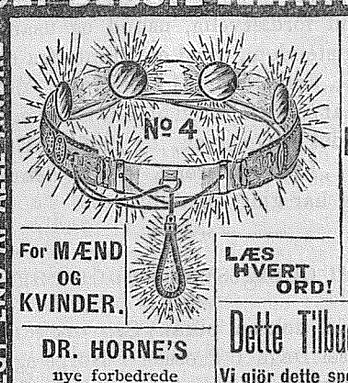
Vi kjøber alt gammelt Gult og Sølv. Har De noget at sælge?

FRANTZ MAHNCKE, 1126 Pacific Avenue.

THE PIONEER JUVELER.

DET BEDSTE ELEKTRISKE BELTE I VERDEN

DER ER FLERE AF DR HORNES BELTER SOLGT END AF ALLE ANDRE



For MÆND OG KVINDER.

LÆS HVERT ORD!

DERES Første og Sidste Anledning til at faa det verdensberömte DR. HORNE'S $20.00 Elektriske Belte for kun $6.66

DENNE COUPON er god for $13.34 *hvis den medfölger Ordre för et $20.00 Belte, dog ikke senere end 30 Dage fra dette Blads Dato.*

DR. HORNE'S nye forbedrede Elektriske Belter Garanteres uden Mediciner at **kurere** følgende Sygdomme:

Rheumatisme,
Rygsmerter,
Lændesmerter,
Catarrh,
Asthma,
Neuralgia,
Dyspepsia,
Forstoppelse,
Hjertefeil,
Lamhed,
Nervösitet,
Rygmarvssygdom,
Varicocele,
Leversyge,
Strubesygdomme,
Nyresygdomme,
Sövnlöshed,
Nervesvækkelse,
Tabt Livskraft,
Kolde Födder,
Kvindesygdomme,
Smærter i Ryggen og Lemmerne,
Alle Svagheder hos Mand og Kvinde.

Dette Tilbud staar ved Magt kun 30 Dage.

Vi gjör dette specielle, enestaaende Tilbud for hurtigt at introducere vore Belter og erhverve Agenter i nye Lokaliteter.

For hurtigt at introducere og faa Agenter paa saa mange nye Steder som mulig for Dr. Horne's nye forbedrede elektriske Belter og Apparater, har vi bestemt os til for en Tid af 30 Dage at sælge vort No. 4 Dr. Horne's nye forbedrede regulære $20.00 elektriske Belte for kun $6.66, en Pris, der vil gjöre det muligt for enhver Person, som læser dette Avertissement, at faa et af vore bedste Belter til en let overkommelig Pris. **Aldrig i vor Forretnings Historie har vi tilbudt at sælge disse Belter for en saa lav Pris,** men vi önsker en Agent paa Deres Sted, og vi tror, at hvis De kjöber et Belte, vil De bli' saa tilfreds med det, at De vil enten selv fungere som Agent eller hjælpe os at finde en.

HUSK PAA, at dette Belte, vi tilbyder Dem for kun $6.66, er vort No. 4 Dr. Horne's nye forbedrede regulære $20.00 Kombinations-bälte for Mænd og Kvinder. Det kan justeres til Brug for hele Familien. **Suspensorium frit med hvert Belte for Mænd.** Det er det bedste Belte af vort Fabrikata, ja, det **bedste i Verden,** og vi gjör ingen Undtagelse fra denne Paastand. Det vil vare i Aarevis med passende Tilsyn. Vi har solgt Hundreder, ja Tusinder af dem for op till $40.00. Ingen Familie burde være uden et af disse Belter, da det er den bedste og billigste Læge, og De behöver ikke at gaa ud efter det. Det vil optjene sig selv fra Doktor-Regninger ti Gange over. Disse elektriske Belter har helbredet Tusinder og vil helbrede Dem, hvis De kun gi'r dem en Pröve, hvilket mange Vidnesbyrd i vor Katalog kan bevise.

DE LÖBER INGEN RESIKO VED AT HANDLE MED OS.

Vi forlanger ikke Penge i Forskud. Hvis de önsker et af disse Belter, saa er vi aldeles villig til at sende det til Deres nærmeste Express-Office C. O. D., med Ret til at undersöge det, saa at De kan bese det uden Omkostninger, akkurat som om de kom op paa vort Kontor eller ind i en Butik, og hvis De er tilfreds med det, saa betal Expresagenten Prisen paa Beltet og Expresomkostninger; I modsat Fald vil det blive returneret til os. Kan et rimligere Tilbud gjöres end dette? Vi er de eneste Fabrikanter af elektriske Belter, som sender dem C. O. D. for Undersögelse, uden at forlange en eneste Cent i Forskud. Hvis De sender Penge med Orderen, vil vi betale alle Expresomkostninger og garantere Beltet at være aldeles som angivet eller böde $100.00.

Vi har nu tilbudt Dem en Anledning, som hænder maaske kun en Gang i Livet, og hvis De ikke modtager det nu, kan de komme til at angre det, da vi aldrig sælger Belterne for den Pris igjen. Det er unödvendigt at fortælle, att vi taber paa denne Pris, men det falder billigere att introducere dem i nye Lokaliteter paa denne Maade, end at sende reisende Agenter omkring. Hvis De önsker et af disse Belter, saa **KLIP UD OVENSTAAENDE COUPON** og opgiv hvor mange Tommer De er rundt Livet. Betænk Dem ikke. Bestil idag om mulig, ellers kunde De glemme det. Addresser tydelig:

DR. HORNE ELECTRIC BELT & TRUSS CO.,
112-114 DEARBORN ST., CHICAGO, ILL., U.S.A.

P. S.—Hvis De ikke har Brug for noget elektrisk Belte, vær saa venlig at levere eller sende det til en, De ved ikke er ved god Helse. De vil derved gjöre godt baade mod ham og os. Vi önsker en god Agent paa hvert Sted og kan give ham stadig Fortjeneste. Vi antager kun saadanne, som har prövet vore Belter og kan tale om dem af egen Erfaring.

REFERENCER:—For vor Paalidelighed henviser vi til hvilketsomhelst Expres Co. og hvilkensomhelst Bank i Chicago samt mange Tusinder over hele de Forenede Stater, som har brugt vore elektriske Belter og Tilbehör i de sidste 20 Aar.

TUSINDER BLIVE HVERT AAR HELBREDEDE VED HJÆLP AF VORE BELTER

AGENTER ØNSKES OVERALT

Det er ikke noget overraskende Under,

at Dr. Miles' New System of Restorative Remedies, hvert Aar vokser i den allerede vundne Berömmelse, naar hver af de Tusender som ere blevne helbredede for gjentagen og forlænget Hovedpine, Neuralgia, Sövnlöshed, nedbrudt Nervesystem, Mangel paa Appetit, Hysteri, Epilepsi og andre af de Hundreder af Sygdomme, som stammer fra Uorden i Nervesystemet; fortæller deres Naboer, at Helbredelsen var foraarsaget og Sundheden gjenvunden ved

Dr. Miles' Nervine.

Sælges af alle Apothekere under Garanti at hjælpe. Skandinavisk eller engelsk Bog om Hjærte og Nerver sendes frit ved at nævne dette Blad.

DR. MILES MEDICAL CO., Elkhart, Ind.

TACOMA HERMETIK

Prisbelønnet ved Pierce County Fair.

Forlang af din Kjöbmand

Fiskeboller i 2 Punds Daaser.
Helleflyndre i 1 Punds Daaser.
Smelts i 1 Punds Daaser.
Laks i 1 Punds Daaser.
Anschovis i 1 Punds Daaser.
Clam i 2 Punds Daaser.
Clam Nectar i 2 Punds Daaser.
Clam Minced i 2 Punds Daaser.
Hamburger-Steg i 1 Punds Daaser.
Kjødpudding i 1 Punds Daaser.
Smørrebrødskjød i 1 Punds Daaser.

Disse Varer nedlægges her i Byen paa norsk Maner og kan kjøbes i alle „Grocery Stores". Hvis en Kjøbmand ikke har dem, da forlang at han skal skaffe dem fra Fabrikanten eller West Coast Grocery Co., Tacoma, der forhandler Varen.

For Skibsbrug, Logging Camps, Jernbane-Camps eller hvor store Portioner ønskes, kan Kjød, Fisk, Clams og Smør skaffes i 5 Pd.s Daaser, hvilket bliver billigere for Forbrugerne.

Varerne leveres frit ombord og emballeres frit i solide Kasser.

50 YEARS' EXPERIENCE.

PATENTS

TRADE MARKS, DESIGNS, COPYRIGHTS &c.

Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain, free, whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. Oldest agency for securing patents in America. We have a Washington office. Patents taken through Munn & Co. receive special notice in the

SCIENTIFIC AMERICAN,

beautifully illustrated, largest circulation of any scientific journal, weekly, terms $3.00 a year; $1.50 six months. Specimen copies and HAND BOOK ON PATENTS sent free. Address

MUNN & CO.,
361 Broadway, New York.

MEN BE WARNED

Vi sender det vidunderlige franske Lægemiddel **CALTHOS** frit, og en retsbindende Garanti for at **CALTHOS** vil standse Udtømmelser og Svækkelse, helbreder Spermatorrhoea, Marebrok og giengiver tabt Mandedomskraft. Brug det og betal hvis det er tilfredsstillende. Adresse: **VON MOHL CO.**, Sole American Ag'ts, 21 F, Cincinnati, O. — Skriv paa engelsk.

SEA FOAM SOAP.

Bedste Sæbe for Vask af Tøi.

5 Cens pr. Stk., 5 Stkr. for 25 Cents.

Vi anbefaler den som

DEN BEDSTE

Pacific Grocery Co.
Palace Grocery Co.
R. McClean.
Wedell & Romness.
Nelson & Harvey.
Freedlund & Bjorkman.
Wm. Deter.
I Tacoma: H. L. Hansen.
Mrs. Chas J. Kinberg.
Berlin Grocery.
Star Grocery Co.
J. Bates.
C. H. Buelow.
Puget Sound Grocery Co.
I Seatile: H. Wilcox, E. O. Rindal, P. T. Norby, Anderson & Blomquist.
I Astoria: Foard & Stokes. Og i alle Butiker i Portland.

Et Stykke **Sea Foam Soap** varer længere end tre Stykker brun Sæbe.

Forsøg selv.

AGENTTER:
O. F. Cosper Oo., Tacoma, Wash.
M. J. Connell, Seattle, Wash.
John Blaauw, Portland, Or.

3.95 HUNTING CASE 14 CENTS 14k GENTS OR LADIES SIZE

FRI UNDERSØGELSE af alle vore Uhre, og De kan nægte at modtage dem og sende dem tilbage paa vor Bekostning, hvis de ikke i alt er fuldgode med, hvad vi paastaar dem at være. Intet andet Firma i Verden kan sælge saa billigt som vi. Kassen paa Uhret vi averterer idag er fint graveret, tykt 14-K. guldpletteret, "hunting," Stem-Optrækker og Stiller. Varer en Livstid. Værket af de bedste, der tilvirkes; fuldt garanteret. Uhret ligner et ÆGTE $40 SOLID GULDUHR. Vi sender det pr. Express C. O. D. til enhver, og hvis det tilfredsstiller, betal Agenten $3.95 og Expressen, hvis ikke, send det tilbage. Naar Pengesendesmed Ordren betaler vi Expressen og giver et fint Kjæde frit. Skriv efter Dame- eller Herre-Uhr. Bestil idag, thi Uhrene stiger i Pris og vort Lager afsættes hurtigt.

ROYAL MFG. CO., 334 Dearborn Street, CHICAGO, ILL.

Wanted—An Idea Who can think of some simple thing to patent?

Protect your ideas; they may bring you wealth. Write JOHN WEDDERBURN & CO., Patent Attorneys, Washington, D. C., for their $1,800 prize offer and list of two hundred inventions wanted

NORGE.

— En frygtelig Ugjerning blev forøvet i Sande, Søndfjord, den 5te Oktober, idet en ældre Mand dræbte en Gut, hvorpaa han endte sit Liv selv.

— To yngre Mænd fra Langstein i Onsø reiste paa Fiske, men er ikke kommet hjem. Da en af Baadens Aarer er fundet drivende, antager man, at de er forulykkede.

— Brandval Herredsstyre har til en Bro over Glommen ved Aarsnæs i Brandval bevilget 30,000 Kroner under Forudsætning af, at Staten og Jernbanen yder det, som mere trænges, og at Amtet overtager Vedligeholdelsen.

— Børnehjem for Taterbørn. En Komite bestaaende af Sognepræst Valuum, Sognepræst Holt og Kjøbmand von Tangen har efter Forlydende udset et Sted paa Os ved Bergen til Opførelse af et Børnehjem for Taterbørn.

— Et saare vanartet Pigebarn kneb Politiet i Kristiania forleden. Hun er kun 10 Aar gammel og er overført 13 Lommetyverier, samtlige fra Kvinder. Det samlede Beløb er ca. 100 Kr. Pigebarnet har opbrugt Mesteparten til Slikkerier.

— En lang Nordmand. Den længste blandt de Personer, som har besøgt Stockholmsudstillingen, er vistnok Svend Helseth, Gaardbruger fra Ringerike, fortæller *Aftonbladet*. Han maaler sine 7 Fod og er temmelig tyk tillige, saa han har vakt almindelig Opmærksomhed.

— Han ofrede sit Liv for en anden. Kristoffer Nielsen fra Skien, som den 25de Juli omkom ved et engelsk Barkskibs Forlis paa Kysten af Brasilien, havde ifølge et til Drammen indløbet Privatbrev allerede Livbøien paa, men tog den af og overlod den til Styrmanden, der ikke kunde svømme. Denne Opofrelse kostede den unge Mand Livet.

— Ved Valgmandsvalget i Fredrikstad optraadte ogsaa en død Skibskaptein. I Mandtallet stod nemlig Skibskaptein N. N. opført som død. Den „Døde" indfandt sig imidlertid og forlangte at stemme. Dette blev ham nægtet, da jo Mandtalsprotokollen med sort paa hvidt viste, at Manden var død. Den „Døde" tog efter Sigende det hele ganske gemytlig.

— Styg Ulykke. Forleden Lørdag Aften fulgte en 30-aarig Mand Toget fra Bergen til Nestun. En Stund efter at han var kommet paa Toget, gik han ud paa Platformen og ved Ankomsten til Nestun var han forsvunden. En Dame, der fulgte med sidste Aftentog, fandt et lemlæstet Lig paa Skinnerne lidt ovenfor Fjøsanger. Manden maa sandsynligvis, i sin halvberusede Tilstand, være faldt af Platformen og kommet under Toget.

— En nærgaaende Orm. Paa Gaarden Kvilvang havde forleden en stor Hugorm søgt Skjul i en Kjedel med Gumme, som stod for at afkjøles, skrives der til *Fjeld-Ljom*. Da Folk kom til, reiste den sig vred og formelig fræste som en Kat. Man slog til den med en Stok, hvorefter den søgte at undkomme ved at bore sig dybt ned i den varme Gumme; men Materien var nok noget ubekvem for den, saa den tilslut maatte opgive Haabet.

— *Dagbladet* skriver: Det gamle reelle Kristiania, det falder — det faar man et levende Indtryk af, naar man staar f. Ex. paa Hjørnet af Nedre Slotsgade og Prinsens Gade og ser, hvordan de gamle Rønner, byggede af Bindingsværk og paa Latriner — for af dem er Tomterne gjennemsatte — rives ned for at erstattes af Bygninger, som svarer til Udviklingens Krav, og er et af „Indflytterfolkets" Energier. — „Det gamle reelle Kristiania", det falder, — dette Kristiania, der, anlagt i bevidst Opposition til Landets Historie, fra den sejge lerede skidne Grund har lagt sin klamme stinkende „Taage" døvende over Landets Udvikling.

— To bergenske Læger, Brødrene Armauer og Klaus Hanssen, synes at være de norske Læger, der nyder størst Anseelse som Bekjæmpere af Spedalskhed og af Tæring. Den første, der i disse Dage paa Norges Vegne har deltaget i Spedalskheds-Konferencen i Berlin, blev der valgt til Konferencens Vicepræsident og omtales i tyske Blade som en Mand, der er verdensberømt for sine Undersøgelser over Spedalskheden og som Opdager af denne Sygdoms Bacille, og han hilstes ved sit Foredrags Begyndelse med stormende Jubel og paahørtes med den største Interesse. Den anden Broder, Klaus Hanssen, har sammen med Medicinaldirektøren bereist flere Dele af vort Land for at finde de hensigtsmæssigste Steder for Sanatorier for Tæringssyge, og det Lovudkast, som er udarbeidet til Forebyggelse af denne Farsots Herjing, er hovedsagelig udarbeidet af ham.

— Fra Stavanger Telegrafstation bringer Lars Oftedals Avis *Stavanger Aftenblad* følgende fornøielig fortalte Billede: Efter Forlydende agter Folk, der telegraferer meget, at sætte igang en Subskription til Dannelse af et Fond til Anskaffelse af Trækpapir paa herværende Telegrafstation. Vi anbefaler Foretagendet paa det bedste. I vor lange Praxis har vi set en Trækpapirbit paa Telegrafstationen, — saa stort som en halv Almanak, — og det var endda fillet.

— Vore Teglværk synes efter Toldforhøielsen at skulle gaa en ulige bedre Fremtid imøde. Særlig vil de nu kaste sig over Fabrikationen af Forblendsten, der hidtil væsentligst har været indført fra Tyskland, idet Tolden nu yder denne Fabrikation en ikke ringe Beskyttelse. Denne Teglværkernes forbedrede Stilling har medført, at der snart vil anlægges flere nye Teglværk og Udvidelse af de ældre. Af de nye kan nævnes et større ved Strømmen og et Par her ved Byen, skriver *Dagbladet*.

— „Saa dum er jeg ikke". En gammel Bonde var inde i en Butik og spurgte, om han kunde faa solgt en Del ferskt Smør. Forretningens Eier sagde, at han vilde spørge sin Kone, om hun havde Brug for Smørret, ringte op i Telefonen og talte et Par Minuter i Apparatet. Han vendte sig derefter til Bonden, som med vidtaabne Øine havde iagttaget det passerede, og sagde til ham, at hans Hustru havde sagt ham, at hun ikke behøvede noget Smør for Øieblikket. Da Bonden hørte dette, blev han sint og sagde: „Naar De ikke behøver Smørret, hvorfor kunde De saa ikke have sagt det rent ud. De maa ikke indbilde Dem, at jeg er saa dum, at jeg tror, De har Deres Frue gjemt inde i den Trækasse", fortæller *Dagbladet*.

— Daarlig Ungdom. Arbeidere i Ungdomsalderen ved Møens Skiferbrud paa Voss har i afvigte Sommer gjort sig skyldig i grove Uordener og øvet adskilligt Hærværk baade hjemme i Bygden og paa Sætrene. Man gjør hverken disse Mennesker eller Samfundet nogen Tjeneste ved at fortie deres Bedrifter, mener *Hordaland*. Ikke bedre fat er det med Ungdommen i Farsunds Omegn, hvor de brækker istykker Gravmonumenter, ødelægger Træplantninger osv. Det spaar ikke noget godt for den Ungdom, som tager sig slige eller lignende Bedrifter til. Sligt harmonerer lidet med den stigende Oplysning, som der snakkes saa meget om. Ungdommen maa endelig ikke tro, at Frisind og Norskhed er det samme som Raahed og Løssluppenhed.

— Sømandshjemmet, som grundedes i Kristiania 1892 og havde sit første Lokale paa Jernbanetorvet, har set sig nødt til at søge udvidet Rum for sin Virksomhed. Den store fire Etages Gaard paa Hjørnet af Raadhusgaden og Nedre Voldgade blev derfor kjøbt og pudset op fra Top til Taa. Forleden aabnedes det nye Hjem og tog sig rigtigt vakkert ud med alle Nationers Flag vaiende fra alle Etager. Det var en Fornøielse, skriver en af de Besøgende, da vi blev vist rundt indvendig, at se de mange pyntelige Rum — smaa og store —, hvor Sengene tildels stod over hverandre paa Kahytfacon. Her kan alle Nationers Sømænd søge hen og faa sit udmærkede Herberge for 1 Kr. 50 Øre Døgnet. For Kapteiner og Styrmænd er der særskilte Værelser. I Kjælderen er stort Badeværelse for Matroserne; i første Etage et mindre for Kapteiner og Betjening. Bygningen er udstyret med elektrisk Lys; i 1ste Etage er Kjøkken og Anretningsværelse med Hejs til de øvre Etager. Desuden er der Kontorer, Læseværelse og Bibliothek i 1ste Etage. Paa Væggene i de første Klasses Værelser hænger gode Billeder og Malerier. Ligeledes er Bibelsprog til Pryd anbragt i alle Værelser, blandt hvilke et paa Svensk over Kongens Portræt i Modtagelseskontoret. En Sømand fra Tønsberg var meget begeistret over det nye Sømandshjem og fortalte paa Tomandshaand, at af alle de Sømandshjem, han havde set i Udlandet, vilde han ikke foretrække noget for dette; det overgik i Nethed og Udstyr de fleste.

Spyt og røg ikke Deres Liv bort.

For at stanse Brugen af Tobak for bestandig, blive rask, livsglad, nervestærk og kraftig, benyt No-To-Bac, det vidunderlige Middel, som gjør svage Mænd stærke. Faaes hos alle Apothekere, 50c eller $1. Helbredelse garanteres. Anvisning og Prøve frit. Tilskriv Sterling Remedie Co., Chicago eller New York.

MAGIC CLOTHES CLEANER, det bedste Middel for Borttagelse af Fedtflekker, erholdes paa CENTRAL DRUGSTORE. 1011 Tacoma Avenue, Cor 11th St.

Hyggelige Fængselsforhold.

Fra et dansk Fængsel berettes i disse Dage følgende eiendommelige Historie:

Det har i lang Tid været Skik og Brug, at de Fanger, der er dømte til Cellestraf og ikke kan taale Ensomheden, maa benytte Fællesceller istedetfor Enkeltcelle. Naar Ministeriets Tilladelse hertil er indhentet, benyttes disse Fanger til Arbeide omkring paa forskjellige Steder i Fængslet. I den allersidste Tid har Fangerne benyttet denne Frihed til at stjæle, endskjønt de har været under Opsyn. Det er navnlig Fængslets Proviantkjældere, det er gaaet ud over. Fangerne har med falske Nøgler skaffet sig Adgang til de aflaasede Proviantkjældere og herfra stjaalet raat Kjød, hvoraf de senere har tilberedt sig delikat Bøfsteg. Det synes ubegribeligt, hvorledes Fangerne er komne i Besiddelse af falske Nøgler, men det siges, at det paa Fængslet indrettede Smedeværksted ledes af Smede, der er dømte Fanger. I saa Tilfælde lader det sig jo forklare, at disse staar i Forbindelse med sine Medfanger, der udfører Tyverierne. Det skal ikke være ubetydelige Mængder Kjød, der paa denne Maade er stjaalet fra Anstalten. Ogsaa den Omstændighed, at Fangerne kan have faaet Kjødet stegt, synes at tale for, at de lønnede Funktionærer, der er ansatte i Kjøkkenet, ikke har været paa sin Post.

Foruden at Fangerne saaledes har delikateret sig med Bøfsteg, har det heller ikke manglet paa en Dram til Maden. Med falske Nøgler har de skaffet sig Adgang til Fabrikmesterens Kontor, hvor de ligeledes med falsk Nøgle har oplukket et Skab, hvor Mesteren har opbevaret den Sprit, der benyttes til Polering af Møbler. Af denne har Fangerne stjaalet en Del, som de antagelig har fortyndet med Vand og drukket som Brændevin. Tyverierne menes kun at være begaaede af den nævnte Art af Fanger, og ingen af Funktionærerne er implicerede i Sagen. Men at der i Anstalten har været et mangelfuldt Tilsyn med de arbeidende Fanger, er en given Ting.

Et Stykke Pergament,

naar det ikke er skrevet paa, er ikke mere farveløst end de gustne Ansigter paa de ulykkelige Mennesker, som vi er vant til at kalde „uhelbredelige Invalider". Hvilket et urigtigt Navn, tilkjendegivende, som det gjør, Fortvivlelse og en Opgivelse som Fortabt. Saalænge som Hostetter's Mavebitters oplivende Kraft kan føles, og den kan føles saalænge som Aandskraften ikke er aldeles tabt, kan ny Livskraft indgydes i de afkræftede, svage Legemer. Afmagrede og blege Kinder vil vinde Fedme og Farve ved dette den Afkræftedes og Syges store Redningsanker. Det er et styrkende Middel af største Kraft og Renhed og en Kur for slet Fordøielse, Galdefeber, Malaria, Gigt, nervøse og Nyre-Sygdomme. Appetit og Søvn ophjælpes betydeligt ved Bitteren, der modarbeider Følgerne af Overanstrængelse og Ophidselse samt Følgerne af at have været udsat for raat Veir og vaade Klæder.

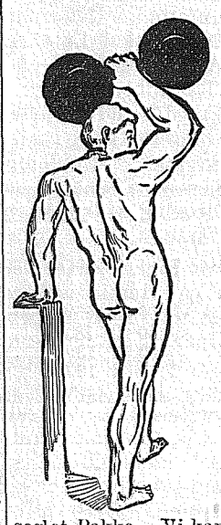
Et Mindesmærke

for Guy de Maupassant blev forleden afsløret i Paris. Statuen er høist eiendommelig. Paa en Bænk hviler henslængt en smuk Pariserinde, der støtter sit Hoved til den ene Haand, medens hun i den anden holder en Bog, som hun nu ikke mere læser i. Hendes Frisure er den moderne: med det svagt bølgende Haar nedover Ørene. Hun ser tankefuld frem for sig. Bag denne Statue hæver Maupassants Buste sig paa en Sokkel, og roligt og klogt skuer han udover den smukke Kvinde, der hviler paa Bænken nedenfor. — Det smukke Mindesmærke er reist i Park Monceau, den prægtige Have, der ligger fredelig fjernet fra Boulevardernes Larmen.

Værd at bemærke.

Speciel Opmærksomhed henledes paa, at Dr. N. Rosenberg Co. i Chicago fra nu af udsender sin berømte Bog „Ungdommens Raadgiver" frit til alle og enhver, uden at man engang behøver at indlægge Frimærker til Postportoen. Bogen omhandler som bekjendt Livets Hemmeligheder, Ægteskabet, Forholdet mellem Mand og Kvinde, hemmelige Synder, deres Følger, Forebyggelse og Kur osv., og er i høi Grad baade lærerig og interessant. Opgiv blot Deres Navn og Adresse paa et Postkort eller i et Brev, og De vil med omgaaende Post modtage Bogen frit tilsendt i forseglet Omslag. Se forøvrigt Dr. N. Rosenbergs Avertissement i en anden Spalte. Adresser Dr. N. Rosenberg Co., 53 Dearborn Street, B. 216, Chicago, Ill.

En underbar Medicin fri.



Sendes prompte til enhver Mand, der tiltrænger en virksom Nervestyrker.

Den giver fuldkommen Manddom til Enhver.

Den største Opdagelse gjort af det berømte

PHYSICIANS' INSTITUTE
CHICAGO, ILL.

Vi sender den med Fornøielse gratis til alle Mænd, der behøver den og vil skrive efter den.

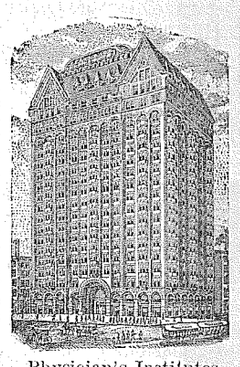
Et stort Antal Mænd er for Tiden, bedrøveligt nok, i Behov af det rette Slags Lægemiddel for Behandling af Svagheder, der er egne for Mænd. Mange Tilfælde skriver sig fra Ungdomsubesindighed, andre igjen fra Udskeielser, medens mange Tilfælde har sin Aarsag i Overanstrængelse, Brydsomhed og almindelig Nervesvækkelse. Det gjør intet til Sagen, hvad Aarsagen er, Faktum bliver dog, at nødvendig medicinsk Behandling maa man øieblikkelig underkaste sig.

Skriv uopholdeligt og beskriv Deres Tilfælde, og vi vil tilberede en Behandling, der især passer for Dem, og sende Dem den absolut frit i en almindelig forseglet Pakke. Vi kan bibringe fuld Kraft, Udvikling og Spænstighed til enhver Del eller Organ i Legemet, stanse alle Udtømmelser og Tab og gjengive Dem fuldkommen Manddom. Feilslagenhed er umulig med vor Methode. Vi har Tusinder af Vidnesbyrd fra hele Verden over.

Læs hvad disse Patienter siger:

Blanchard, Wash., 28de Marts 1896.
Physicians' Institute, Chicago.
Mine Herrer: Jeg har nu næsten fuldendt Behandlingen og finde, at jeg er et gan-ke andet Menneske. Jeg kan ikke finde Ord stærke nok til Ros og til at udtrykke den dybe Taknemlighed, jeg føler. Deres Behandling er vidunderlig. Jeg er fuldstændig helbredet og takker Dem tusinde Gange. Skal gjøre alt, hvad jeg kan for Deres gode Gjerning, og maa Gud velsigne den. Deres med Agtelse C. E. P.

Lotex, La., 19de Juni 1896.
Physicians' Institute, Chicago.
Kjære Venner: Modtag min Tak for alt det Gode, De har gjort mod mig. Tabene er aldeles ophørt og Kraften igjen kommen tilbage. Jeg er fuldstændig frisk, bedre end jeg har været i 15 Aar. Jeg synes at være et nyt Menneske. Alle mine Venner siger, naar de møder mig: „Hvad har bevirket denne store Forandring? Aldrig set noget lignende'.
For altid Deres Ven M. P. C.



Physician's Institutes Hjem.

Havana, N. D., 29de Januar 1895.
Physicians' Institute, Chicago.
Mine Herrer: Jeg ønsker at udtrykke min hjerteligste Tak for Resultatet af min Behandling. I de sidste to Uger jeg tog Deres Behandling var Forbedringen vidunderlig. Jeg har ikke havt nogen Udtømmelser eller andre Symptomer, siden jeg begyndte at tage Deres Medicin. Mine Venner er alle overraskede over Forbedringen i mit Udseende. Ønskende Dem Fremgang, forbliver jeg Deres med Agtelse — —

Hundreder af lignende Breve har vi paa vort Forretningskontor og alle er „bona fide" Udtryk fra Mænd, der har erholdt fuldkommen Helbredelse. Udsæt ikke med at skrive til os og husk, at vor Institution ikke alene er ansvarlig i enhver Henseende, men ogsaa den største medicinske Anstalt i Amerika som gjør Kjønssygdomme og nervøse Sygdomme til en Specialitet. Vedlæg 6 Cents for Postporto paa Medicinen, der altid er godt og almindelig forseglet.

PHYSICIANS' INSTITUTE, Masonic Temple, Dept 75, Chicago, Ill.

DR. N. ROSENBERG CO.,

53 Dearborn St., Chicago, Ill.,

er **den eneste skandinaviske Lægeanstalt i Amerika,** som har gjort Behandling og Kur af **kroniske** og **private** Sygdomme til specielt Fag, og er istand til at tale og brevveksle med norske og danske Patienter **paa deres eget Sprog.**

Kroniske Sygdomme, saasom **Rheumatisme og Gigt, Brystsygdomme, Leversygdomme, Daarlig Fordøielse, Nervøs Svækkelse, Hovedpine, Søvnløshed, Urent Blod, Kjertelsyge, Udslet,** kort alle **Kroniske Sygdomme** samt **Kvindesygdomme** behandles med stort Held.

Private og Nervøse Sygdomme

foraarsagede af Ungdoms-Ubesindigheder, **unaturlige Vaner** med alle deres forfærdelige Følger, saasom **Slappelse, Tab af Livskraft, uskikket til Forretning, Nyre- og Blæresygdomme, svag Ryg, o.s.v.,** behandles hurtigt, omsorgsfuldt, billigt og i **dybeste Taushed** med sikre og ufeilbarlige Midler, **ukjendte af andre herværende Læger.** Undgaa **avarterende Kvaksalvere** og deres Bøger, som kun er Bedrageri og Svindel, anlagt paa at trække Penge af godtroende Folk, og henvender Eder med fuld Tillid til os, som paa kort Tid og med usvigelig Sikkerhed, vil bringe Sundhed og Livskraft tilbage. Mediciner sendes overalt med stor Omsorg og **i dybeste Hemmelighed.**

Ungdommens Raadgiver,

en af os udgivet Bog paa 48 Sider, omhandler Livets Hemmeligheder, Ægteskabet, Forholdet mellem Mand og Kvinde, mange Slags Sygdomme og deres Følger, osv., og burde læses af enhver ung Mand. Sendes frit i **forseglet Omslag** til enhver, som paa et Postkort eller i Brev sender os sin Adresse.

Kontortid: Hverdage, 10-3; Helligdage 10-1. Konsultation fri. Breve kunne skrives med **fuld Tillid og Fortrolighed,** da Indholdet paa det strengeste holdes hemmeligt. Adresser

DR. N. ROSENBERG CO., - 53 Dearborn Street, B 216, CHICAGO, ILL.

Bryllup!
BRYLLUP!
Bryllup!

Staar De i Begreb med at gifte Dem?

Hvis saa, da kjøb Ringen hos

HART, THE JUVELER.

Vi laver dem paa Bestilling i hvilkensomhelst Størrelse, Bredde Vægt eller Facon

1134 PACIFIC AVENUE, TACOMA.

Unge Mand Du kan blive fuldstændig helbredet for **$5.00**

Dr. Hall's Royal Tablets er den eneste paalidelige Medicin, som fuldstændig helbreder **Selvbesmittelse** og alle dennes forfærdelige Følger, som sædvanlig vise sig under følgende Symptomer: Nervøsitet, organisk Svaghed, hæmmet Udvikling, unaturlige Kraftudtømmelser under Søvnen, **Ulyst til Ægteskab,** Afsky for Selskabslivet, Tab af Energi, Tab af Selvtillid, Melankoli, daarlig Appetit, Aandssløvhed, Hjertebanken, Hovedpine, Susen for Øre, daarlig Hukommelse, Søvnløshed, bleg Hud, Finner i Ansigtet samt Mathed og

Før Efter

Smerter i forskjellige Dele af Kroppen, — som, hvis de ikke helbredes, vil foraarsage stor Elendighed, Lungesvindsot og Vanvid. **Svækket eller tabt Kjønskraft gives fuldstændigt tilbage ved denne Medicin.** Disse „Tabletter" er en fuldstændig original Medicin og ingen Patent Medicin, den fås kun hos Fabrikanterne, **The Royal Tablet Co.** Den afviger fra andre averterede Helbredelsesmidler som Dag og Nat, er ingen Stimulant, som kun ophidser Blodet, Nerverne og Hjærnen, uden at bringe ny Kraft og frisk Liv i det nedbrudte System, uden at bringe Sundhedens Roser tilbage paa de blege Kinder. Forbausende er de Resultater, der er opnaaet, og utallige Vidnesbyrd fra Personer, som ere helbredede, foreligge. Prisen er $1.00 pr. 20ste eller 6 Æsker for $5.00, og sendes portofrit mod Indsendelse af Beløbet. Med hver Ordre paa 6 Æsker, ledsaget af Beløbet, **sendes vor skriftlige Garanti for at Pengene tilbagesendes, om Medicinen ikke helbreder.** Skriv paa Norsk og skriv idag, thi Opsættelse er farlig. Skriv Eders Adresse tydelig og adresser:

THE ROYAL TABLET CO., Council Bluffs, Ia.

KJØB DERES

Möbler, Tæpper, Rullegardiner, Draperier, Refrigeratorer

og tusinde andre Ting, som behøves i enhver Husholdning,

hos et paalideligt Firma, som altid sælger til billigst mulige Priser, giver Dem akkurat hvad De betaler for, garanterer at sælge Dem ligesaa gode Varer til ligesaa billige Priser som noget andet Firma i Staten, paaser at De bliver tilfreds, giver Dem Tid til at betale, naar De anmoder derom, og anstrænger sig for behage Dem paa alle Maader for derved at sikre sig Deres Handel. Et Firma, som driver sin Forretning saaledes, er

HOLMES & BULL FURNITURE CO., 923–925 C St.

THE BONNEY DRUG STORE

(VIRGES & CO., EUROPÆISKE APOTHEKERE).

DET STØRSTE APOTHEK,
DET BILLIGSTE APOTHEK,
DET BEDSTE APOTHEK.

1142 PACIFIC AVENUE, - TACOMA, WASH.

SANFORD, STONE & FISHER COMPANY.

MODEPYNT

At passe Anledningen er at spare Penge. De Kvinder, der er kvikke til at se en Anledning til at gjøre gode Indkjøb og ligesaa kvikke til at tage Fordel af denne, sparer altid Penge. Alle Damer er bekjendt med den Tiltrækningskraft et Aabningssalg i Modepynt besidder, og vi skal idag give dem et Vink om de tiltrækkende Egenskaber ved Sæsonens Slutningssalg. Vi har nedsat Priserne med en fast Bestemmelse at rydde Lageret. Vore Tilbud vil sætte Dem istand til at erholde Sæsonens bedste Mode-Arbeide til Priser, der vil spare Dem mange Penge. Disse Besparelser er fremtrædende i hele Lageret, men i Særdeleshed henleder vi Publikums Opmærksomhed paa de reducerede Priser paa vore hidtil kostbare Hatte som følger:

Et Parti værd fra $18.00 til $25.00, nu $11.95
Et andet ,, ,, 15.50 til 18.00, ,, 9.95
Et tredie ,, ,, 9.50 til 13.00, ,, 6.95
Et fjerde ,, ,, 7.50 til 12 00, ,, 5.75
Et usædvanligt tiltrækkende Assortement af pyntede Hatte til $3.47
En anden Samling af 75 pyntede Hatte, usædvanlig billig til 1.97

MODEPYNT.
QUILLS, 3c, 5c, 9c og 25c hver.
COQUES, 10c og 79c hver.
WINGS, 10c, 23c, 39c, 59c, 75c, 89c, 98c, $1.29, $1.49, $1.69 og $1.89 hver.
BIRDS, 19c, 59c, 69c, 95c, $1.25, $1.49, $1.89 og $2.25 hver.
AIGRETTES, 10c, 15c, 29c, 35c, 50c, 95c, $.125, $1.50, $1.95, $2.50 og $2.95 hver.
OSTRICH TIPS, 69c, 98c, $1.29, $1.89 og $2 49 hver.
OSTRICH PLUMES, 49c, 69c, 98c, $1.29, $1.95 og $2.69 hver.

MATROSHATTE. Nogle slendide Værdier i et Parti til 75c, 98c og $1.29. Et andet Parti i forskjellige Forme til $2.25 og $2.50.
SPADSERHATTE til 89c, 90c, $1.39, $1.49, $1.75 og $2.49.
JERSEY-HUER til $29c, 39c, 59c, 89c, $1.00 og $1.95.
TAM O'SHANTERS til 69c, $1.19 og$ 1.95.
FEATHER BOAS til 39c, 98c, $1.59, $3.95, $4.95, $6.95, $7.95 og $8.95.
HVIDE BABY-SILKEBONNETS til 25c, 35c, 48c, 65c, 69c, 75c, 89c $1.25, $1.39, $1.50, $1.75 og $2.25.

Speciel Bekjendtgjörelse.

Begyndende med idag vil al Modepynt blive solgt til *en gros* Priser, og Pyntning vil blive udført frit, naar alle Materialer er kjøbt i vort Departement.

SANFORD, STONE & FISHER CO.

Kjærlighed og Paraply.

(Oversat for TIDENDE af I. M.)

En Eftermiddag, da jeg som sædvanlig foretog min daglige Spadseretur overraskedes jeg af et med Torden og Lynild ledsaget styrtende Regnveir, og da jeg netop befandt mig udenfor et Hus, i hvilket en af mine Bekjendte, en Embedsmand ved Udskrivningsvæsenet og dertil gammel Pebersvend, boede, saa gik jeg op til ham.

Jeg fandt ham beskjæftiget med at opgjøre Mandtalslisten over Husets Beboere.

Naa! hvor gammel er Jomfruen iaar? hørte jeg ham spørge sin Husholderske, som saa ud til at være saadan hen ved 40 Aar.

Jeg er født den 19de December 1830, svarede Husholdersken.

Jasaa! udbrød min Ven. Men ifjor var De født 1829 og Aaret før 1828! Jomfruen bliver et Aar yngre for hvert Aar, og bliver det ved paa den Maade, saa kommer jeg til Slutning til at anbringe Jomfruen i Børnehjemmet! Husholdersken vendte sig meget fornærmet og gik ud med et vredt Kast med Hovedet.

Du er dig selv bestandig lig! sagde jeg leende, og som sædvanlig lidet elskværdig mod det smukke Kjøn!—

Men hør! du maa laane mig en Paraply! det er, som du ser, et meget hæsligt Regnveir!

Paraply! jeg har aldrig eiet en Paraply i mine Dage, svarede min Ven.

Aldrig? spurgte jeg.

Jo, det er sandt, en eneste Gang i mit Liv; mærkværdig nok, den eneste Gang jeg var elskværdig mod det smukke Kjøn. Jeg har ikke altid været stegt og indlagt i Eddike og Peber, som du kanske indbilder dig.

En Gang har ogsaa jeg været ung og sprudlende af Livslyst.—Vil du høre denne lille Historie, saa tag den istedetfor Paraplyen.

En Dag, fortalte han, det er tror jeg over 20 Aar siden, var jeg, som du idag, kommen ud i det værste Regnveir, og som sædvanlig uden Paraply. Jeg har nu aldrig holdt af Paraplyer! Man har dem altid med naar man ikke behøver dem, og har dem ikke naar man trænger til dem, saafremt man ikke daglig vil være sin Paraplys Tjener.

Med andre Ord, jeg var uden Paraply og tog min Tilflugt til enPort, for at vente paa bedre Veir.

Ofte stak jeg mit Hoved ud for at se op til den overskyede Himmel.

Man ser vist aldrig oftere op mod Himlen end naar det regner, og altid med Misfornøielse, især hvis man staar i en Port og venter paa Tørreveir.

Jeg tiletaar, at Regn er god og velgjørende for Jorden, men hvorfor skal det just regne medens man spadserer! Hvorfor ikke ligesaa gjerne forud eller bagefter?

Og om det nødvendigt skal regne, hvorfor just disse Plaskregne, hvor Gaderne strømme som Floder?

Hvilken Nytte gjør Regnen naar Vandet rinder bort ligesaa fort som det kommer?

Det er jo en Slags fejlagtig Husholdning i Naturen, som ikke rigtig vil samstemme med den Tanke at alt sker efter guddommelig Visdom!—saaledes tænker man under slige Tilfælde.

Men bliver det klart og smukt Veir, hvem tænker saa videre paa Himlen? Da er det jo som det skal være, synes man, saafremt ikke Solstraalerne ogsaa brænder til Overdrivelse, saa at et stakkels Menneske næsten smelter af Hede.

Kunde det blive vaadt uden at regne, og tørt uden stærk Solvarme, saa var det meget bedre.

Tilfældigvis, da jeg stak Hovedet ud og kiggede opad, saa jeg i et Vindue ligeoverfor, de to vakreste Kvindeøine, som med en hvis Uro —ja med Ømhed—det forekom idet Mindste mig—skuede ned til mig.

Jeg tittede uophørlig op, og altid mødte mig de samme fortryllende Kvindeøine! samme uimodstaaelige Udtryk af Uro og Ømhed.

For første Gang i mit Liv følte jeg mit Hjerte banke af en gryende Kjærlighed, den glødede i mig, og skjøndt vaad og kold, følte jeg hverken Regn eller Kulde. Jeg saa alene de fortryllende Øine, hver Gang jeg saa op.

Saaledes stod jeg en Stund, forglemmende Alt omkring mig, da pludselig en meget net Tjenestepige kom ind i Porten og med en Hilsen fra sin Herskerinde bragte mig den nydeligste Silkeparaply med Bøn om, at jeg vilde benytte den og senere sende den tilbage.

For første Gang betragtede jeg en Paraply med blide Blikke, opslog den og forlod Porten.

Naturligvis saa jeg op mod Vinduet, da jeg kom ud paa Gaden, og hilsede med en dyb Bøining den Skjønne i Vinduet.

Med et saa straalende Blik, at det forekom mig som om Regn og Skyer med et skiltes ad for et straalende Skjær, besvaredes min Hilsen, idet hun smilede hudsaligt til mig, og end yderligere vedblev at vifte til mig med sit hvide Lommetørklæde, saa ofte jeg vendte mig om.

Jeg kom hjem aldeles ør i Hovedet. Jeg kyssede den vaade Paraply utallige Gange, saa jeg maa have set ud om Munden som en Brøndgjæst i Morgenstunden.

Efter en kort Tid ophørte Regnen. Jeg klædte mig i Visitdragt og begav mig ud igjen med Paraplyen under Armen.

Det varede ikke længe inden jeg befandt mig i en elegant Sal, Øie mod Øie med den huldeste af alle Damer.

Jeg afleverede Paraplyen under en Syndflod af svulstige Fraser. — Himlen maa vide hvor jeg fik dem fra.

For Guds Skyld, min bedste Herre! afbrød den Skjønne. Men hvorfor saa mange unødvendige Komplimenter for en simpel Paraply?

Ikke just for Paraplyen, svarede jeg, men snarere og i Særdeleshed for den Artighed, den Velvilie, den Ømhed, den.....

Hengivenhed! Ømhed! udbrød den Skjønne med et Smil, men hvor falder De dog paa alt det, min Herre!—Jeg kjender Dem jo slet ikke! — De er for mig den ligegyldigste Person i Verden!

Ligegyldigste Person! udbrød jeg stødt, men, min Naadige, man stikker dog ikke hvert Øieblik Hovedet ud gjennem Vinduet, især naar det regner, for at se efter enPerson, som er en ligegyldig; man røber denne Nysgjerrighed, denne Uro, denne.....

Uro?.... Ja vist var jeg urolig, det indrømmer jeg, og De skal faa at vide hvorfor, eftersom De er saa paatrængende. Seer De, min Herre, jeg ventede en Person op til mig, og jeg frygtede, at han ikke vilde komme, om han saa Dem staa i Porten og stadig observere Huset her. — De vilde jo slet ikke til at gaa. De var besværlig? Begriber De nu.....?

Saaledes! De sendte Paraplyen ned.....?

Javist. For at De skulde gaa. Kan De nu forstaa det?

Og Deres Smil fra Vinduet, og den uophørlige Viften med Lommetørklædet.....?

Det var af lutter Glæde over, at jeg endelig blev af med Dem, min Herre.—De er et forskrækkeligt enfoldigt og indbildsk Menneske.

Jeg var ikke sen til at forføie mig ud.

Du ser nu, at jeg ikke altid har været saa kold mod det smukke Kjøn, som Du og andre tror. — En Gang har jeg kjendt Kjærlighed, og baaret Paraply, men begge Delene ved samme Leilighed og for aller sidste Gang.

Et frækt Tyveri.

For henved 14 Dage siden kom en Slægtning af den russiske Udenrigsminister, Grev Nikolaus Muraview med Frue til Neapel og tog ind i Hotel Margerite i Castellamare. Paa Grund af Aarstiden var der kun meget faa Gjæster, og det grevelige Par blev snart meget gode Venner med Værten og hans Familie. Husets Datter Elvfra, der spiller udmærket Mandolin, tilbragte næsten hver Aften hos dem og musicerede med Grevinden. Denne viste en Dag den unge Italienerinde sine kostbare Smykker. De har formodentlig gjort dybt Indtryk paa hende. Hun har fortalt sin Fader om dem, og denne besluttede saa at stjæle Smykkerne. Han satte sig i Forbindelse med en kjæltringagtig Juveler, og en Dag, da Greveparret var paa en Udflugt, tog Juveleren de kostbareste Diamanter ud af Smykkerne og erstattede dem med falske. I det hele bemægtigede Gavtyvene sig Juveler til en Værdi af henved 60,000 Kr. Først mærkede Grevinden intet, men da hun forleden vilde smykke sig med en Diamantbrosche, lagde hun Mærke til, at der ikke var Spil i Stenene og hun kom snart paa det rene med, at Diamanterne var blevet ombyttet med et Stykke slebet Glas. Øieblikkelig ilede hun til Politiet, og dette anholdt hele Hotelpersonalet, men kom snart efter, at de Hovedskyldige var Hoteleieren Antonio Janelli og dennes Datter. Ogsaa Juveleren har man faaet fat paa. Derimod har man endnu ikke kunnet faa de stjaalne Diamanter tilbage.

En Mand, som pleiede at læse *The Youth's Companion*, da han var en Dreng, og læser den med samme Interesse nu, da han er en middelaldrende Mand, blev spurgt, om han ikbe havde vokset fra *The Companion*. „Jeg tror ikke," sagde han, „at jeg nogensinde kan vokse fra den. Jeg finder i den ikke alene Ungdommens haabefulde Aand, men ogsaa Alderdommens Visdom og Erfaring. Jeg liker den ligesaa godt nu, som da jeg var en Dreng, dog maaske paa en anden Maade."

De bedste Tænkere i Amerika og Europa vil blive Bidragsydere til *The Compdnion* for 1898. Dets Indhold vil bestaa af Noveller, kortere Fortællinger og Reiseeventyr. Gamle Subskribenter, som fornyer sin Subskription og alle nye Subskribenter vil modtage frit en meget elegant udstyret Kalender. Nye Subskribenter vil desuden faa *The Companion* frit fra nu af indtil Nytaar.

Et illustreret Prospektus af *The Companion* for 1898 kan faaes ved Henvendelse til

PERRY MASON & CO.
205 Columbus Ave.
Boston, Mass.

Faa Læger i Amerika har tilvundet sig en saa almindelig Anseelse for samvittighedsfuld, dygtig og omsorgsfuld Behandling af sine Patienter, som Dr. N. Rosenberg Co. i Chicago. Antallet af de af dem behandlede Syge er Aar om andet overordentlig stort. Dr. N. Rosenberg Co. benytter nye Methoder, ukjendte af de fleste her i Landet bosatte Læger, og dette er vel en af Aarsagerne til deres store Held og lykkelige Kure. Bogen „Ungdommens Raadgiver" sendes frit til enhver, uden at man engang behøver indlægge Frimærker til Postporto.

Væn Deres Indvolde til Cascarets.

Candy Cathartic helbreder Forstoppelse for bestandig. 10c, 25c. Hvis C. C. C. feiler, vil Apothekeren tilbagebetale Pengene.

Visell & Ekberg,
1105 Railroad Street.

Netop ankommet:
Julekort,
norsk og engelsk Text,
Albums,
Legeiöi.

Norske, danske, svenske og engelske
Böger.
Religiøse Bøger, Bibler, Testamenter, Salmebøger, Skjønliteratur, Ordbøger, Skole- og Lærebøger.

SKANDINAVISK BOGHANDEL,
1105 Railroad Street.

Agenter önskes for at sælge en ny Bog, skreven af den bedst kjendte Kvinde i Verden.
700 Sider. 100 Illustrationer.
Norsk, svensk og engelsk Udgave.
Kjøbes af alle og enhver.
Liberale Betingelser. Frit Udstyr.
Vi betaler Fragten. Skriv snarest til
John C. Winston & Co., Chicago,
de største Udgivere af skandinaviske Bøger i Amerika

Garanteret tilfredsstillende eller Pengene tilbagebetales.
K. C. WATERPROOFING
for
Herre-, Dame- og Börne-Fodtöi
forøger Læderets Varighed. Skosværte eller Smørelse kan, efter at Waterproofing er benyttet, anvendes baade paa farvede eller sorte Sko, der saaledes kan blankpudses. Mac Donald siger, det er et Vidunder. Naar dets Egenskab er bekjendt, vil enhver begynde at bruge det.
VORT LAGER AF
HERRE-, DAME- OG BØRNE-SKO
OVERGAAR ALT I BYEN.
Kom og se.
McDonald Shoe Co.,
Cor. 13th and Pacific Ave.

VAUGHAN & MORRILL CO.,
Bog- & Papirhandlere,
926 Pacific Avenue,
sælger Skrivematerialier al alle Slags, Bøger, Skolerekvisiter og Nipsgjenstande, foruden Magasinsr, Biade og Tidsskrifter. Priserne er de laveste. Skolelærere saavelsom Elever bør skrive til Firmaet for at faa Oplysning om Priserne, hvis de ikke har Anledning til at komme personlig.

St. John's Assay & Chemical Laboratoy.
Walter St. John & Son.
938 Pacific Avenue, 937 Railroad Street,
TACOMA, WASH.
Erts undersøges eller analyseres. Prøver kan sendes i Posten og vil blive behandlet omhyggeligt.
Guld og Sølv $1.50, Sølv $1.00, Kobber $1.50.
Specielle Priser ved Konttrakt.
ASSAYERS' UDSTYR.

Amerikas største Forretning
med
Norske og Danske Bøger
Illustreret Katalog frit
JOHN ANDERSON PUBLISHING CO.
CHICAGO

CHAS. G. HAMELIN,
Praktisk Uhrmager og Juveler.
Handler med
Uhre, Stueuhre, Sølv- og Plet-Varer, Optiske Varer.
REPARATION AF UHRE.
1342 PACIFIC AVE.,
TACOMA, WASH.

Dr. W. E. Burkhart,
Tandlæge.
930 PACIFIC AVENUE, TACOMA, WN.
TELEFON: 792.

Dr. W. Van Deventer,
Tandlæge.
Cor. Pacific Ave. & 15th St., Room 202.
26 Aars Erfaring. Tænder udtrækkes for 25c og 50c. Kunstige Tænder fra $5 til $15. Alt Arbeide første Klasses. Kontoret er aaben til Kl. 9 Aften.

Dr. John Svendsgaard,
NORSK LÆGE.
Juneau, Alaska.

Dr. J. L. Rynning,
Norsk Læge.
French Building, Cor. 13th & Pacific Ave. (over London & San Francisco Bank),
Tacoma, Wash.
Kontortid 2—4 og 7—8 Em. Søndag 2—3 Em.
Telefon Black 1391.

C. QUEVLI,
Norsk Doktor.
Kontortid 11-12, 2-4, 7-8. Søndag 12—1.
1101½ Tacoma Ave. * Telefon 141 Red

DR. C. P. BALABANOFF,
1102½ Tacoma Ave.
Kontor: Rooms 2 og 3. Residens i samme Bygning.
Kontortid 8—10 Fm., 12—4 Em., 7—10 Aften
TELEFON Red 153.

C. E. RAYMOND, Scavenger,
318 California Block.
Affald af ethvert Slags besørges bortkjørt. Tømmer Water Closets og Søppelkasser.

Wanted—An Idea Who can think of some simple thing to patent? Protect your ideas; they may bring you wealth. Write JOHN WEDDERBURN & CO., Patent Attorneys, Washington, D. C., for their $1,800 prize offer and list of two hundred inventions wanted.

De mest elegante Herreklæder
Bedste Herre-Ekviperingsartikler
Fineste Hatte og Huer
Smukkeste Sko
i
Red Front,
1310
Pacific Ave.

ELGIN UHR.
Noget bedre Uhr end Elgin-Uhret kan ikke faaes. Dersom De kjøber et, vil De vide, at De har den bedste Tidsviser, som amerikansk Kyndighed kan frembringe. Alle vore Uhre med Elgin Værk er forsynede med
ÆGTE DUEBER KASSER,
vakkert graverede, tykt guldplatterede; de vil vare en Livstid og er verdensberømte som "Standard" for det amerikanske Fabrikat. Vi sender til enhver, som giver os fuld Adresse, dette Dame- eller Herre-Uhr, C. O. D. pr. Express med Ret til Undersøgelse. Om tilfredsstillende, da betal Agenten $6.50 og Expressen; hvis ikke, da send det tilbage paa vor Bekostning og betal intet. Alle Uhre er garanterede. Sendes Penge med Ordren, da betaler vi Expressomkostningerne og giver et vakkert Kjæde frit.
ROYAL MFG. CO.,
334 Dearborn St., Chicago, Ill.

Kontor-Telefon 624.
County Undertaker.
Aaben Dag og Nat.
J. L. Roberts
(Slayden-Roberts Efterfølger)
UNDERTAKER.
BALSAMERING EN SPECIALITET.
914 C STREET, Theatre Building,
TACOMA, WASH.

THEODOR EGGERS,
Fiskehandler
(Wholesale & Retail).
Al Slags fersk og saltet Fisk kjøbes og sælges. Laks, fersk, 10c Stykket. Saltet og røget Fisk sendes overalt i Landet ordentlig pakket og ekspederet.
COMMERCIAL DOCK, TACOMA, WASH.

Mandighed! Kvindelighed!
Aegteskabet og dets Forhindringer, arvelige Sygdomme, Kjønssygdomme, Syphilis, Impotens, Følgerne af Ungdomssynder, Kvindesygdomme osv., behandles i "Rednings-Ankeret" (25de Oplag, 182 Sider med mange lærerige Illustrationer) paa en mesterlig Maade og viser alle Syge den eneste sikre Vei til at gjenvinde Helbreden. Tusinder af Helbredede anbefaler Bogen til den lidende Menneskehed. Sendes portofrit, godt indpakket, ved Modtagelsen af 25 Cents.
Dr. M. A. ERICIUS' Medical Institute,
11 Clinton Place, New York, N. Y.

Visell & Ekberg, Skandinavisk BOG- & PAPIRHANDEL
1105 R. R. Street, Tacoma,
har overtaget hele vor Beholdning af Bøger og andre Artikler for Kirkemenigheder og Skoler. Vi beder derfor vore Venner henvende sig til dem for saadanne Sager for Fremtiden.
Norske Bibler, Salme- og Skolebøger.
Emigrationsbilletter til laveste Priser.
Penge forsendes til det gamle Land.

J. Wenger,
Den eneste schweitzishe Uhrmager i British Columbia.
Alle Slags Uhre reparerest til laveste Priser.
STORT UDVALG AF
Uhre, Klokker, Sølv- og Guldsager.
90 Governm. St. (2 Døre syd for Posthuset),
VICTORIA, B. C.

PROVIDENCE FUR COMPANY,
49 Westminster St., Providence, R. I.,
ønsker al Slags utilberedt Pelsværk, Skind, Ginseng, Seneca etc. Høieste Priser garanteres. Omhyggelig Udvælgelse, høflig Behandling, øieblikkelig Remisse. Mærkelapper, Reb leveres frit. Skriv efter nyeste Prislister.

Great Western Box Mfg. Co.,
Tacoma, Wash.
Alle Slags Kasser.
Boxer for Frugt billigst og bedst fra vor Fabrik.

Is-Cream,
den bedste og reneste Cream fremstillet,
$1 pr. Gallon.
Enhver Smag. Vi laver kun en Slags Is-Cream og har kun en Pris.
M. E. WEIX CO.
946 Pacific Ave. Tel. 478.

Edv. Isaksen.
Eneste norske Uhrmager i Byen.
1106—11th Street
(samme Butik som Andrew Johnsons).
GAMLELANDSUHRE
repareres til meget rimelige Priser.

$18 a Week Easy. You work right around home. A brand new thing. No trouble to make $18 a week easy. Write to us quick, you will be surprised at how easy it can be done. Send us your address any way. It will be for your interest to investigate. Write today. You can positively make $18 a week easy. ROYAL MFG. CO., Room 92, Detroit, Mich.

Gaa til FRISCH BROS., Seattles skand. Guldsmede, for Uhre, Diamanter, Sölv- og Guldsmykker. Reparation af fine Uhre en Specialitet. 720 FRONT ST., SEATTLE.

TACOMA-NYHEDER.

Gudstjenester.

I følgende norske og danske Kirker afholdes Gudstjeneste hver Søndag:

Vor Frelsers Kirke.....Pastor Sperati.
Ebenezer Kirken .....Pastor Ellestad
Engelsk luth. Kirke.....Pastor Anda.
Metodistkirken.....Pastor Hansen.
Baptistkirken.....Pastor Johnson.

Aftengudstjeneste afholdes i Ebenezer **Kirken**, den engelsk luth. Kirke, **Metodistkirken**, Baptistkirken og Vor Frelsers **Kirke.**

Tacoma „Pure Food" Exposition aabnedes Mandag Aften Kl. 8 paa C St. nær 9th.

Det største Assortement af Bøsser og Sportsartikler i Kimball's Gunstore, Hjørnet af 13. St. og Pac. Ave.

CENTRAL DRUGSTORE'S *Emulsion of Cod Liver Oil* er et udmerket Middel for Hoste, Bronchitis og Tæring.

Den første Forsendelse af Materialer for Tougbanen over Chilkoot Pass ankom hertil fra Trenton, N. J., for et Par Dage siden.

Norsk Uhrmager.

L. O. Hulberg, 809 Pacific Ave., udfører god og solid Reparation af Uhre. Forsøg ham. Alle velkomne.

Our Own Headache Wafers er det bedste Middel i Brug for Hovedpine og Neuralgia; erholdes paa CENTRAL DRUGSTORE, 1101 Tacoma Ave. Cor. 11th St.

Smør og Æg til en gros Priser. Sælger direkte til Forbrugerne. Ønsker De at spare Penge, saa kom og bliv overbevist. COW BUTTER STORE, Hjørnet af Pacific Avenue og Jefferson Ave.

Oscar L. Hansen, Eieren af Merchants Restaurant, fandt en Mand under Sengen i sit Soveværelse sidste Søndag Aften. Larsen sønderbrød et Speil over Mandens Hoved. Manden undkom.

Look out for the dog-catcher!!! Han vil tage dig, hvis du ikke lader dig klippe og barbere i California Barber Shop, 120 So. 12th Street (nær Pacific Ave.) Første Klasses Betjening. *Carl Leig & A. Molin.*

J. Kramer af Vladivostock, Sibirien, opholder sig for Øieblikket i Tacoma. Kramer, der er Amerikaner af Fødsel, kom hid for at kjøbe Dampskibe for det russiske Firma Koorbatoff & Co., men da der ingen Skibe er for Salg her, vil han vistnok blive nødt til at lade dem bygge i San Francisco. Hensigten med disse Dampskibe var at sætte dem i Rute paa Amoorfloden, der som bekjendt er 2000 engelske Mil lang. Kramer. idet han omtaler de sibiriske Hjælpekilder, beretter, at hele Klondike-Affæren kun er en Bagatel i Sammenligning med, hvad Sibirien kan producere af de ædle Metaller, men uheldigvis er de russiske Minelove saa strenge, at de hindrer Landets Udvikling, og desuden forbyder deUdlændinge at drive Minedrift. Han fortæller, som Eksempel paa Sibiriens Rigdom, at en Mand, som anvendte 250 Kinesere i sine „Placer"-Miner, havde en Nettofortjeneste af 2½ Million Dollars paa et Aar.

Nøglehullet

. . . veed

at imellem tyve Nøgler paa Ringen er der netop een, som vil passe i det. Hele Resten af Knippet ere ogsaa Nøgler, nogle af dem meget finere og nogle større end den rigtige Nøgle — den Nøgle, som passer. Det samme er Tilfælde med Sarsaparilla — der er en hel Række af dem. Har Du prøvet dem og fundet, at de ikke passede for Dit Tilfælde? Opgiv aldrig Haabet, indtil Du har prøvet Ayer's. Der er andre, som love mere, men Ayer's er den fortrinligste Sarsaparilla. Den kurerer, hvor andre feile. Saamange Mennesker strive til os: „Det gjorde mig ingen Gavn førend jeg forsøgte Deres." „Medens alle andre slog feil, blev jeg kureret ved at tage

Ayer's Sarsaparilla."

Ayer's "Curebook" fortæller mere. Fri. Forlang den.

J. C. Ayer Co., Lowell, Mass.

Hjertesvaghed.

En Tilstand, hvori en extra Anstrængelse betyder Døden.

Hjertet er ikke angrebet.

Hjertesvaghed betyder ikke en Gang i hundrede et sygt Hjerte.

Bævende og klappende Hjerter er lig en skjælvende Haand.

Det er ikke Haanden, som er syg, men Haandens Nerver er svage.

Ligedan med Hjertet.

Men de Nerver, som holder Hjertet i Virksomhed, tilhører det sympathetiske System.

Vi kontrollerer Nerverne i vor Haand, men ikke Hjertets Nerver.

Vi har doktoreret de Nerver, som vi føler og handler med, men aldrig Hjertets Nerver.

Dr. Shoops Gjenopretter (Restorative) er til Dags Dato den eneste Medicin, der kjendes, som vil gjenoplive Hjertenerverne.

Den har fuldstændig helbredet næsten hvert eneste Tilfælde af Hjertesyge, hvor den er bleven brugt.

Skriv efter Dr. Shoops Bog om Hjertesygdomme, og hvorledes han har helbredet dem.

Dr. Shoops Gjenopretter (Restorative) koster $1.00 pr. Flaske hos Apothekere, eller fragtfrit pr. Expreß. Sex Flasker $5.00. Adresse:

Dr. Shoop, 661 2nd Street F, Racine, Wis.

CAVENDER-FOWLER INSURANCE AGENCY, 201 and 202 Merchants Bldg. Telephone Red 1291.

J. M. Arntson, norsk Advokat og Notary Public, 212—213 National Bank of Commerce Building, Tacoma, Wash.

Cow Butter Store, der har Byens største Forretning i Smör, Æg og Ost, er nu flyttet til Hjörnet af Pacific Avenue og Jefferson Avenue, hvor der sælges bedre og billigere Varer end noget andet Sted.

Gibb Steele, Søn af afdøde Col. Jas. Steele, i sin Tid en af Tacomas mest agtede Mænd, blev Nat til Mandag arresteret for Indbrud i Frye & Bruhns Slagterbutik. Han blev grebet paa fersk Gjerning.

Den største Opdagelse.

W. M. Repine, Redaktør af *Chief*, Tiskilwa, Ill., siger: „Vi vilde ikke føre Hus uden Dr. King's New Discovery for Tæring, Hoste og Forkjølelse. Gjorde Forsøg med mange andre, men fik ikke det sande Lægemiddel, førend vi brugte Dr. King's New Discovery. Intet andet Lægemiddel kan tage dets Plads i vort Hjem, da vi i det har en bestemt og sikker Kur for Hoste, Forkjølelse, Kighoste etc." Det er unyttigt at eksperimentere med andre Lægemidler, selv om de foregives at være ligesaa gode som Dr. King's New Discovery. De er ikke saa gode, fordi dette Lægemiddel kan opvise Helbredelser og desuden er garanteret. Det undgaar aldrig at tilfredsstille. Prøveflasker frit hos Stewart & Holmes Drug Co.

Voldsomme Storme har i den sidste Tid hersket langs hele Pacifickysten og anrettet store Ødelæggelser. Damperen *Truckee* med Trælast strandede ved Umquafloden i Oregon og er totalt Vrag. Det engelske Skib *Kinrosshire* slæbte Ankerne og drev ind paa Stranden i Astoria, Or. Mange Ulykker vil vist spørges. I Oregon anrettede Stormen betydelig Skade. Træer, Telegrafledninger og endog Huse nedblæste. De voldsomme og vedvarende Regnskyl, der medfulgte Stormen, har foraarsaget Oversvømmelser af Floderne i vestre Washington. Dele af Jernbanelegemerne er udvasket, saa al Trafik er stanset paa Everett & Monte Cristo-Banen, ligeledes paa Great-Northernbanen vestenfor Cascade-Fjeldene. Store Masser af Tømmer i de forskjellige Vasdrag er gaaet tabt. Ved Stanwood brast Bommen, hvorved 5 Millioner Fod Tømmer gik tilsøs. Dalstrøgene, hvorigjennem disse Floder løber, er under Vand. Det paastaaes, at Vandstanden i Snohomisfloden er større iaar end den var ifjor, da man havde en saa usædvanlig Oversvømmelse. Dampskibene *State of California* og *Umatilla*, for hvis Sikkerhed man nærede Frygt, er i god Behold fremkomne til sine Bestemmelsessteder efter nogle Dages Forsinkelse. — Efter senere indløbne Efterretninger er Byerne Hamilton og Mount Vernon under Vand, Huse bortvasket og Broer bortrevne. Dæmningerne langs Skagitfloden er paa mange Steder brudt og ødelagt for lange Strækninger. Jernbanen fra Anacortes til Hamilton er ødelagt mellem Hamilton og Lyman, ligeledes ved Wooley, og der næres Tvivl om, at den vil blive istandsat igjen. Langs Stillaguamish-Elven er Huse og Broer bortvasket, og de faa Broer, som endnu staar igjen, er usikre at befare. Farmerne har lidt betydelig Skade paa deres Hø og andre Produkter.

SPECIELT

Realisations-Salg

200 Sorter at vælge imellem.

Vore regulære Klædninger til $25.00 vil blive realiseret uden Hensyn til Indkjøbspris.

Deres Valg for

$15.00

Stil og Snit garanteres.

Forsög vor nye Tilskjærer. Han er et Vidunder.

TACOMA WOOLEN MILL CO.

920 Pacific Ave.

Andrew Johnson.

Skandinavisk Sko-Forretning.

1106—11th St., nær K St.

Skolesko, Dame-Kalveskindssko.

Man bør ubetinget undersøge mine Priser, før man kjøber andetsteds. Jeg har smaa Udgifter, arbeider selv og kan og vil sælge billigere end nogen anden her i Byen.

Reparationer udföres til meget rimelige Priser.

Huder og Skind kjøbes til Dagens høieste Priser.

ELLIS H. GROSS COMPANY, Tacoma, Wash.

Herre-, Gutte- og Börne-Klæder og Udstyr.

Herreklæder fra $7.50 og op og Gutteklæder fra $2 og op.

944 Pacific Avenue (ligeoverfor Hotel Chilberg).

Det bedste Bogbinderi i Byen. Solidt og smukt Arbeide. Rimelige Priser. NEIL & ANDERSON, Wallace Building, Hjørnet af 12th & A Sts.

Dersom De ikke faar Tid til at reise hjem til Jul, saa giv Dem ialfald Tid til at skrive et Brev til de Gamle derhjemme. Glem da ikke at sende med som Julegave en 5- eller 10-Kroneseddel. Den kan kjøbes i Scandinavian-American Bank.

De to norske Skiløbere Adolf Mosheim og Adolf Schilling er ifølge indløbet Meddelelse et godt Stykke paa Vei til Lake Linderman. De forlod Skaguay den 3die November og haabede at række frem til Lake Linderman i Løbet af 14 Dage.

En Kop grumset Kaffe er ikke gavnlig for Helbreden, heller ikke er en Flaske grumset Medicin det. En Maade at kjende en paalidelig og duelig tilberedt Blodrenser paa er ved dens Mangel paa Bundfald. Ayer's Sarsaparilla er altid klar og funklende, fordi den er en Extrakt og ikke en Afkogning.

Tacoma Land Co. er saa at sige fallit. Dets Panteobligationer til et Beløb af $450,000 er forfaldne, og til Dækkelse af disse vil vistnok dets Eiendomme gaa under Auktionshammeren. Tacoma Land Co. har uden Tvivl været i daarlige Hænder, men de sidste 6 Aars daarlige Tider har dog vel alligevel bidraget mest til dets nuværende Tilstand.

75 Acres *Waterfront* ved Pickering Passage, Mason County. 6 Acres fuldstændig ryddet; omkring 100 Frugttræer; 1½ Etages Vaaningshus; god Brød. Godt Tømmer, Ceder og Furu. Dampbaad til Tacoma 3 Gange om Ugen. Udmærket Fiskegrund. Postkontor og Skolehus ¼ Mil fra Farmen. Sælgeren vil til Klondike, hvorfor Prisen kun er sat til $550 kontant.

Et ærligt Tilbud.

Hr. Redaktør! Vær saa venlig at lade Deres Læsere vide, at hvis de skriver til mig i Fortrolighed og vedlægger Frimærker for Besvarelse, da skal jeg gladeligt fortælle dem i forseglet Brev, uden Betaling, den Plan jeg fulgte, og hvorved jeg gjenvandt min Helbred og Manddomskraft efter i Aarevis at have lidt af Nervesvaghed, Tab af Sæd og Svaghed i Kjønsorganerne.

Jeg har ingen „Scheme" for at faa Penge fra Folk. Jeg har intet at sælge eller sende C. O. D., men er kun ængstelig om at gjøre andre, der muligens kunde lide af samme Sygdom, bekjendt med denne Plan for en sikker og permanent Kur. Adresse:

JAS. A. HARRIS,
Box 547, Delray, Mich.

Mrs. M. FOWLER, 947 C Street, udsælger hele sin Varebeholdning af Modepynt, Dame- og Pigehatte til meget billige Priser, for at faa Plads til sit store nye Assortement for Vaar- og Sommersæsonen.

Sundhedssalt er det bedste Middel for alle Sygdomme, som kommer fra en daarlig Fordøielse, saasom kroniske Lever- og Mavesygdomme, Mavekatarrh, Syredannelse i Maven, Modersyge, Kongestioner osv.; erholdes for 25 Cents pr. Pakke paa CENTRAL DRUGSTORE, 1101 Tacoma Ave., Cor. 11th St.

Mr. Thomas Lund, som har Forretning i Yakima, besøgte Tacoma i denne Uge. Mr. Lund sagde, at der er gode Tider i Yakima. Forrige Uge indkom der 51 Familjer fra Minnesota, de var oprindelig franske Canadiere. Farmerne er svært vel fornøiet, og en hel Del af dem har betalt af sine Pantelaan paa deres Eiendomme. Humle, Hø, Hvede og Frugt bragte god Pris, men Aprikoser slog feil, da den stærke Frost ødelagde Frugten ivaar.

En kløgtig List.

Det ser ganske vist saaledes ud, men der er virkelig ingen List ved det. Enhver, som har svag Ryg og svage Nyrer, Malaria eller Nervebesværligheder, kan prøve det. Vi mener, at han kan kurere sig selv i en Fart ved at tage Electric Bitters. Denne Medicin opliver hele Systemet, virker som en Stimulans paa Leveren og Nyrerne, er en Blodrenser og Nervestyrker. Den kurerer Forstoppelse, Hovedpine, Besvimelser, Søvnløshed og Melankoli. Den er rent vegetabilsk, et mildt Afføringsmiddel og gjengiver Systemet dets naturlige Kraft. Prøv Electric Bitters og bliv overbevist om, at den udfører Mirakler. Enhver Flaske er garanteret. Kun 50c en Flaske hos Stewart & Holmes Drug Co.

Beskjæftigelse.

Vi ønsker foretagsomme Agenter til at sælge til Handlende og Familjer. Vore Varer er nødvendige og bliver stadig forbrugt i ethvert Hjem. Vi indsætter Agenter i en permanent og lønnende Forretning og hjælper dem til at udvikle denne. De kan arbeide hele Tiden eller en Del af samme. Dette Territorium er nu aabent. Skriv idag efter frie Cirkulærer og Prøver.

C. J. SHOOP & CO.,
No. 517 STATE ST., RACINE, WIS.

Klæder for fugtigt Veir.

Daglig ankommer

Mackintoshes, Gummistövler og Oversko

for Mænd og Gutter.

Dette betyder nye, friske Varer, den enste Slags man bør kjøbe.

Markedet er overfyldt med gamle Varer, som har tabt deres Evne til at beskytte mod Vand. **Pas paa dem!**

Kjøb kun Olje-Frakker af Mærket „Shield" eller „Fish". De er absolut vandtætte.

Herre- og Dame-Paraplyer
til laveste Priser.

DICKSON BROS. 1120-1122 Pacific Ave.

Skandinavisk
Uhrmager, Juveler & Optiker.

Hvis De behøver et Lommeuhr, Stueuhr eller Sølvtøi, Juveler, Briller o. l., saa husk, at Stedet for det største Udvalg til de billigste Priser er hos

Edward I. Salmson,

930 Pacific Avenue.

SPECIALITET: Reparation af GAMLELANDS UHRE.

SMØR FRA UDSØGTE MEIERIER.

Telefon 1481.

C. Ebert,

FORHANDLER AF
KOLONIALVARER OG PROVISION.

Mel, Foder, The, Kaffe, Krydderier, Tobak.

1338 PACIFIC AVENUE. TACOMA, WASH.

Majestic and Eclipse

Steel Ranges

En Steel Range for $30.00.

VI SÆLGER STEEL RANGES, OVNE OG BICYKLER PAA AFBETALING ELLER FOR KONTANT.

LAWRENCE BROS., 927-929 C Street.

GENERAL-AGENTER.

TELEFON BLACK 641. P. O. BOX 1383.

JENNINGS PAINT CO.

MALING, GLAS, **OLJER** LAK, BØRSTER

Specialiteter: Absolut rene Oljer for Apothekerbrug, Heath & Milligan M'f'g Co's færdiglavet Maling, Glatte Oljer og Compound, Axel- og Maskinsmørelse.

1313 PACIFIC AVE., TACOMA, WASH.

Jul

i det gamle Land.

Skal De tilbringe Julen hos de Gamle i det gamle Land,

glem da ikke,

at nu er det just den Tid, da De uden Ophold bør begynde at gjøre Dem færdig til Reisen, hvis De skal komme hjem til Julehøitiden.

Kom ihu,

at vi er Agenter for alle Linjer, og derfor kan vi til enhver Tid sælge Dem de billigste Billetter med hvilkensomhelst Linje.

For Oplysninger skriv til

Scandinavian-American Bank,

Berlin Building, Tacoma, Wash.

Metropolitan Savings Bank

Sparebank
(Inkorporeret 1887.)

I Tacoma Theater Bygning, Hjørnet af 9th og C Streets.

Aaben fra Kl. 10 Form. til 3 Eftm.

Indbetalt Kapital.....$200,000
(Forøget fra $100,000).

P. V. Caesar.....President
T. W. Enos.....Vice-President
Ole B. Selvig.....Cashier
J. H. Vanderbilt.....Assistent Cashier

DIREKTØRER:

Dommer T. L. Stiles, C. W. Griggs, I. W. Anderson, G. L. Holmes, Theo. Hosmer George P. Eaton, P. V. Caesar, T. W. Enos J. H. Vanderbilt.

5 pCt. Rente.

Renterne udbetales halvaarlig, 1. Januar og 1. Juli.

Penge udlaanes paa længere Tid samt paa maanedlige Betalingsvilkaar.

Anvisninger paa alle Steder i Europa.

De skandinaviske og det tyske Sprog tales.

10,000 Kroner

i 5- og 10-Kronesedler just ankommet og er tilsalgs i

Scandinavian-American Bank.